

Como buen asturiano,  
amarás a Asturias so-  
bre todas las cosas.  
Amar a Asturias no ex-  
cluye, antes fortalece,  
el amor a España.

# REGION

Diario de Información  
gráfica y literaria, des-  
gigado de todo com-  
promiso con perso-  
nas, entidades y agru-  
paciones políticas.

Año IV.—Número 1073

Oviedo, martes 23 de noviembre de 1926

10 Céntimos

LA INTERVIU DE HOY

## TOMAS AZPIRI

Interviú no. Simplemente conversación, una de tantas conversaciones como casi diariamente hemos sostenido desde que nos conocimos estudiando en el Instituto. Hace ya bastantes años y la amistad entrañable, íntima, que nació entonces entre nosotros, ha venido aumentándose y haciéndose más fuerte. Hoy, a pesar de no ser viejos, nos permitimos el lujo de recordar los tiempos pasados llenos de ocurrencias y de sucesos buenos de evocar de cuando en cuando...

—¿Oye, Tomás, te acuerdas de cuando estudiábamos Algebra?

—Si hombre. Yo era un "hacha". Tenía no sé cuántas notas buenas porque a mí el Algebra me gustó siempre mucho. En cambio tú no tenías más que ceros. Pero aun te ganaba...

Y aquí el nombre de un poeta malogrado que murió en New York siendo bailarín de "Mussie-Halls". Sonreímos ante el recuerdo de nuestro horror a las matemáticas.

—Luego ¿recuerdas nuestra estancia en el ya fenecido Colegio de Santo Domingo?

—Si hombre. Entonces nació

nuestro amor por el deporte. Comenzamos a jugar al balón en un equipo que llamábamos el España F. C. Yo era defensa y tú medio derecha. ¿Recuerdas que cuando nos castigaban los domingos a estarnos todo el día encerrados, buscábamos para ese día un partido importante y hacíamos que se nos levantara el castigo?

—Sí, lo recuerdo perfectamente. El rector que era entonces el ilustre sociólogo dominico P. Gafo, sentía una gran afición por el deporte y lo fomentaba en el Colegio. El domingo en que estábamos castigados nos presentábamos a él y le decíamos: —Padre: Nosotros somos los mejores elementos del equipo, si nosotros fallamos pierde el partido el Colegio. ¿Puede usted permitir que perdamos?

Y el Padre Gafo se sonreía bondadosamente y nos dejaba marchar...

—Entonces empezaste tú a versificar...

—Y tú también. Alternábamos el deporte con la poesía. Yo hacía versos ciclópeos en octavas reales imitando el *Canto a Teresa* de Espronceda. Tu en

cambio eras un precursor del dadaísmo. Las composiciones que tú escribías eran una maravilla desde el punto de vista del metro y de la rima pero en cuanto al sentido era perfectamente absurdo. Recuerdo un soneto en el que comenzabas mentando el carro del sol y en el que acababas acordándote de las "papilionáceas". No se entendía una palabra...

—Pero convendrías conmigo en que me adelantaba genialmente a mi época. Porque ahora hay poetas que escriben así. Son mis discípulos...

Tomás Azpiri además, de cultivar sus músculos no descuidó el cultivo de la inteligencia. Es un muchacho de lo más culto que he visto. Lee mucho y selecto. Ha escrito en revistas deportivas artículos defendiendo el deporte y estudiándolo desde sus comienzos de la Helade. Posee además la carrera de Farmacia. Tiene un concepto de la cultura física como lo podían tener Eurípides y Pitágoras que además de dramaturgo y matemáticos geniales fueron atletas. Ya hubo quien le dijo:

—¿Para qué te sirve la cul-

tura física? Ni aún de defensa en un época en que existen las pistolas...

Y Azpiri contestó dignamente:

—Es que yo no educo mis músculos para causar daño ni para hacer alarde de ellos, ni siquiera para ejercitarlos en luchas públicas. Yo los educo por el alto placer de sentirme fuerte y sano. El hombre tiene una capacidad de desarrollo corporal ilimitada. ¿Deberá dejarla perderse? Igualmente digo de la inteligencia. ¿Pero no fué Spencer quien dijo que uno de los deberes más excelsos del hombre era el de cuidar de su cuerpo?...

—¿Por lo visto te dedicas ahora al boxeo?

—No. Me dedico a todos los deportes. Únicamente que me invitaron a hacer algunos "machts" y he aceptado, más que nada por cariño hacia este Club de Boxeo que ha nacido en Oviedo...

—¿Cuáles son tus aspiraciones de hoy día?

—Acabar mis estudios y...

Miramos ambos hacia un retrato femenino, de una feminidad delicada y bella, que se halla sobre una mesa. Comprendemos y proseguimos la conversación...

—¿Qué te parece de nuestro Paulino Uzcudum?

—Que es un boxeador formidable. Hace unos días he leído en un periódico americano una

crónica en la cual lo trataban de espantajo europeo y de mediocridad. Pero nadie quiso aceptar en Sud-América su reto y me parece que en Norteamérica no las tienen todas consigo. Decía la citada crónica: "Aquí en América muchos hombres se pasan los días ejercitando los músculos en los gimnasios. Hay mucho hombre fuerte." Señor mío. Paulino Uzcudum se ha pasado toda la vida cortando árboles y jugando a la pelota y tirando la barra...

—Decían que si no sabía boxear...

—Eso fué al comienzo. Hoy día ya busca al comenzar los combates, el dar la sensación de no saber boxear para hacer más confiado al adversario. Se lo oí decir en Madrid a Des-camps.

—¿Oye Tomás, qué literato actual te gusta más? Español primero...

—Pues Fernández Flórez, Palacio Valdés, Valle-Inclán...

—¿Y extranjeros?

—Me gustan muchos pero sobre todo el más joven y discutido de todos. El literato del deporte Henry de Montherland, autor de las "Olimpicas" y de los "Bestiarios"...

Y Tomás Azpiri, el campeón de Asturias de peso completo, el deportista, el literato, el periodista del deporte nos sigue hablando tranquilamente.

Carlos A. HERRERO



D. O. M.

LA SEÑORA

## Doña Trinidad Estrada Rodríguez de González

Falleció en Grado, a la una de la tarde del día 21 de noviembre de 1926, a los 50 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su esposo, don Urbano González Fernández; hijos, doña Trinidad, don Urbano y doña María de la Concepción; hijo político, don Enrique Valenzuela Urzáiz; nietos; padre, don Casimiro Estrada; hermanos, doña Manuela, don Salustio, don Darío (ausente), don Octavio (ausente), doña Concepción, don José Antonio, doña Adela y doña Josefa; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Suplican a usted se digne encomendarla a Dios y asista a los funerales que se celebrarán en la parroquial de San Pedro de Grado, el martes 23, a las diez de la mañana, y acto continuo a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria «Villa Trina» al cementerio de esta villa, por lo que les quedarán agradecidos,

EL MUNDO DE LOS DEPORTES

# HABLANDO CON ABDÓN

Cuando llegó la hora de que Abdón, accediendo a nuestros deseos, se prestaba a ser entrevistado para REGION, ignorábamos acerca de este simpático muchacho muchas cosas: Sólo sabíamos una: que era un notable jugador que forma en las filas del Real Oviedo, y que sabe derrochar en el campo deportivo una gran dosis de empuje, de agilidad, de arte futbolístico, de juventud y de desprez.

Pero ignorábamos que, como buen estudiante es un gran humorista; con un humorismo travieso y pícaro, que nos hace a veces dudar si es en serio todo lo que nos dice, o si mira a la humanidad algo por encima como miran los seres y las cosas los grandes genios que viven desligados del turbión humano.

Y así que cuando inquiríamos su impresión sobre el partido de anteayer, nos decía muy serio, mientras nos miraba con ojos en que cabrilleaba la burla y la ironía.

—Muy buena impresión! ¡Excelentemente impresionados!

—Pero ¿es posible?

—Claro que sí.

Y reía ahora, como si triunfara de nuestra infantil credulidad.

—¿De manera que el partido resultó deficiente?

—¿Deficiente?... No, señor... Malo muy malo.

Y como pusieramos cara de extrañeza, y como sabe que eran grandes nuestras esperanzas en un triunfo que creíamos fácil, y como también sabía de nuestra confianza en el coraje y en la valentía de los carbayones, sin darnos tiempo a que pensemos mal, así nos ataja:

—¡Pero a nuestra mala actuación contribuyeron tantas cosas!

Hace una pausa, como si le costara dolor lo que nos iba a decir!

—La actitud del público gijonés nos desconcertó por completo. Es verdaderamente lamentable lo que ocurrió ayer en el Molinón, y lo que seguirá ocur-

riendo si la autoridad competente no media en el asunto. El público de ayer en el Molinón no hace honra ni al deporte ni al buen nombre asturiano, siempre ecuaníme. Gijón y Oviedo,

fútbol, se celebró en Gijón la gran exposición de broncas...

—Los jugadores del Cimadevilla, ¿desarrollaron juego comedido?

—Jugaron bien, simplemente.



Abdón, pundonoroso medio centro del Real Oviedo. (Foto Duarte)

los dos pueblos hermanos, miráranse hurafios, y los lazos de fraternidad que entre ambos debieran existir, alguien los ha envenenado. Oviedo y Gijón, en insensato antagonismo, no se recatan en despreciarse, ni pierden ocasión donde poder mortificarse. Y así ocurrió que el domingo, más que un partido de

Codicia y actividad. Y luego el empuje que les prestaba el aplauso de la multitud entusiasmada.

—¿Qué opinión le merece a usted el equipo gijonés?

—Que es un equipo con buenos elementos, aunque por hoy carece de la homogeneidad de los equipos de primera línea. Claro está que no habiendo enemigo pequeño, en las condiciones en que jugó el Oviedo en el Molinón, el Cimadevilla resultaba un enemigo de alguna consideración.

—¿Está usted satisfecho de la actuación, "a pesar de todo", del Oviedo en la tarde del domingo?

—A nadie puede satisfacer nuestro trabajo. Y es claro que en esas condiciones nuestro equipo defraudó a los que ansiaban conocerle. Su valía no se cifra en una tarde desgraciada, sino en un período de triunfos ininterrumpidos, y al querer que en una hora se recapiten todos los triunfos alcanzados, el fracaso está descontado.

Asentimos a lo que nos dice. Y continúa:

—Se esperaba la "tasa" para el Oviedo, pero nadie tomaba en cuenta el gran factor público, y así resultó nuestra pena y nuestro desconcierto.

—De los tres tantos conseguidos por el Oviedo, ¿cuál, a su juicio, fué el mejor conseguido?

—El tercero y último de la tarde, hecho por Zabala, en una arrancada irreprochable.

—De los jugadores del Oviedo, ¿cuál fué el que más se distinguió en la tarde del domingo?

—Todos lucharon como buenos. Sin embargo, la labor de Lorences fué digna de verdadero y especial aplauso.

—El árbitro, ¿cumplió con su deber?

—En el partido del domingo no hubo árbitro individual. El único dueño y señor del campo lo fué el público. El que de hecho debiera serlo, se limitaba a seguir las indicaciones del dueño y señor. Fué lamentable, en verdad, la pasividad de Eulogio Sánchez.

—¿Qué me dice usted del próximo partido en Avilés?

—Que le temo y que, si posible fuera, optaría por no jugar allí.

Ante nuestra extrañeza prosigue:

—Soy de Avilés. Quiero decir que vine ayer a Oviedo. Y usted comprenderá...

Comprendido con toda justeza.

—Y ahora—termina—un ruego.

—Concedido—le respondemos

—Que haga usted constar en REGION que esta entrevista ha sido autorizada por el director del periódico estudiantil.

Se ha puesto muy serio... ¡y nosotros también!

—"El Noticiero", ese jacarandoso rotativo estudiantil, ha conseguido la exclusiva de mis manifestaciones deportivas.

—Entendido.

—Pero siguiendo las normas de los grandes diarios, no tiene inconveniente en ceder, por esta vez, su indiscutible derecho con el fin de favorecer a todos sus humildes colegas...

—Así se hará constar...

—Y así yo salvo mi responsabilidad...

Y el pícaro estudiante nos mira primero con gravedad y luego ríe con travesura, y marcha con los libros de texto debajo del brazo, musitando no sé qué cumplidos, que mal diánte me lleve, si no era la última humorada de la tarde...

Antolín CAVADA

## Oviedo

### EL ZABALA VENCE BRILLANTEMENTE AL RACING POR 8-2

Como anunciamos, jugaron en Teatinos el Racing Club y el reserva del Real Oviedo F. C., ganando los zabalistas por 8-0.

La victoria fué neta y merecida el domingo para los reservistas, que con ella aumentaron la brillante serie de las últimas y felicísimas actuaciones.

A pesar del gran número de goals a favor de los del Zabala, no cabe duda, sin embargo, de

que el equipo no dió de sí en la casi totalidad del partido lo que del once blanco-azul puede esperarse.

Arbitró Raul, portero de la Sportiva Ovetense, mostrando sus simpatías por el Racing Club.

### EUROPA, 4; ESPARZA, 3

El domingo, en Vetusta, jugaron los equipos Europa Club Ovetense y el Esparza F. C. El partido fué regular, dominando el Europa, que en la segunda tanda el Esparza no salía de la portería; los goals fueron hechos por Sergio, Lillo, Carlos y Santos; por el Esparza, dos por Jesús y uno por el interior izquierdo.

El Europa se alineó así: Mari; Villarón, Lucho; Santos, Horacio, Langreano; Manolo, Carlos, Sergio, Marcelino y Lillo.

### CITACION

Se ruega a todos los jugadores del Esperanza F. C. asistan a la Junta que se celebrará hoy martes, a las siete y media de la tarde, en el sitio de costumbre—La Directiva.

### RETOS

El Juvencia F. C. de Trubia reta al Club Zabala, reserva del Oviedo, para jugar un partido amistoso el próximo domingo, 28 del corriente, en su campo de Teatinos; imponiendo como condición precisa que el partido sea arbitrado por un colegiado. Siendo los gastos a partes iguales.

La contestación por este diario.

—El notable equipo de Oviedo Esparza F. C. reta al Príncipe de Oviedo, también de Oviedo, para jugar un partido amistoso en el campo, día y hora que él designe.

Se ruega la contestación por este diario antes del sábado.

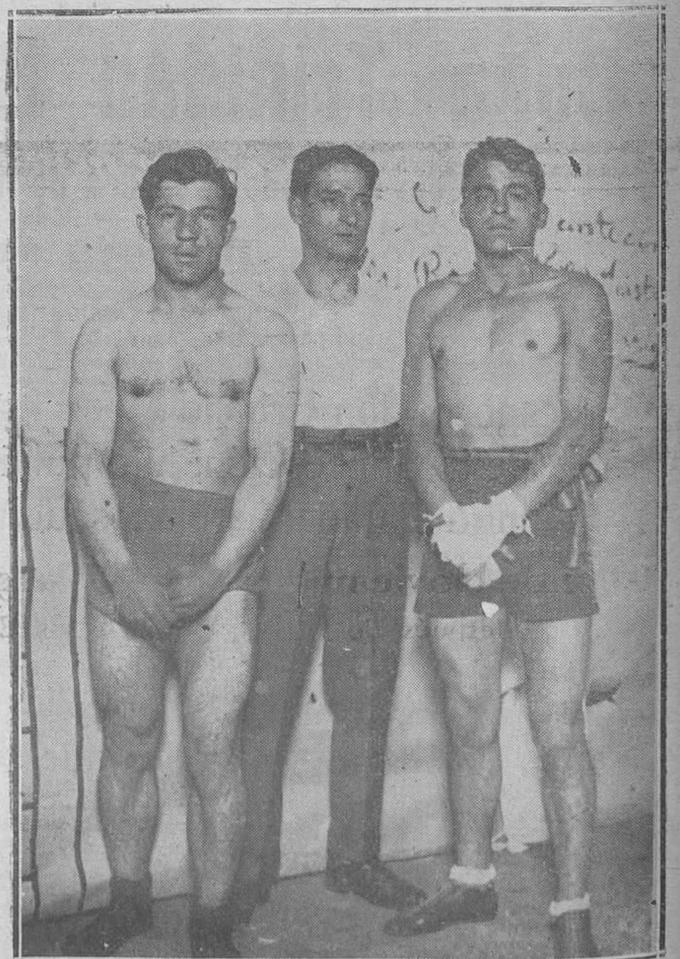
Sama

### APLASTANTE VICTORIA DEL RACING CLUB

Otra victoria rotunda del Racing. En el partido de ayer, puede decirse que los racinguistas no tuvieron enemigo serio a quien vencer. Los chicos del Llano, no dieron en ningún momento sensación de ser equipo para luchar en la serie A, y de seguir como siguen, para ellos va a ser el último puesto de la clasificación, que, como ya se sabe, lleva aparejado un partido de promoción con los campeones de la serie B, que este año vienen dispuestos a que se apre-



OVIEDO.—1. Ensal. y 2. el campeón asturiano Tomás Azpíri, que tomaron parte en el último encuentro de boxeo (Foto Mena)



OVIEDO.—El León de Pumarín y José García, que lucharon en tercer lugar. (Foto Mena)

# Del partido Real Oviedo - Cimadevilla

La sorpresa no ha sido el resultado, sino la incorrecta actitud del público del Sporting

Como ovetenses y como aficionados al deporte futbolístico no podemos silenciar ni dejar de consignar nuestra más enérgica protesta por lo acaecido el pasado domingo en Gijón, con motivo del partido de campeonato entre el Real Oviedo y el Cimadevilla.

Primeramente, debemos deshacer el error, achacando al público de La Campona, campo de juego del Fortuna, el defecto de apasionamiento incalificable, debido al cual, trataba a los equipos, a determinados equipos, con descarada y grosera forma.

No. No es el público del Fortuna, no es La Campona. Es el Molinón, es el público del Real Sporting.

Ni el Fortuna, ni el Real Atlético, ni el Cimadevilla, ni el desamparado Unión Deportivo Racing tienen partidarios suficientes para, por sí solos, dar lugar a influir con su actitud en el resultado de un encuentro ni para dejar sentir aquellas frases groseras y las otras cosas que, desgraciadamente sentimos y sufrimos cuantos aficionados ovetenses tuvimos la mala ocurrencia de acudir el pasado domingo al inhospitalario campo del Molinón.

El público del Real Sporting, y nada más que el público del Real Sporting, es el responsable de esta incalificable actitud con el forastero, con el público ovetense que tantas pesetas va dejando en Gijón y sin cuya con-

cuatro onzas y vendajes duros condiciones que estima han de ser aceptadas por su contrincante, el cual debe responder ante su público de la fama que tiene adquirida en la capital.

Agradeciéndole, por adelantado, la publicación de esta carta —que responde a una alusión personal—, carta que con pesar no puede entregar personalmente el firmante, ya que obligaciones inaplazables se lo impiden alejándole más pronto de lo que esperaba de esta hermosa y hospitalaria ciudad, en la que tanto se le aplaudió, aprovecho tan oportuna ocasión para ofrecerme suyo afectísimo s. s., que estrecho su mano, José García, campeón de Cantabria-Vizcaya." currencia pocos espectáculos de

pago podrían organizarse en la vecina villa de Jovellanos.

¿Qué tendrá el fútbol que así transforma a las personas?

Acaba uno de conversar con un grupo en la calle, en el café, en cualquier otro sitio y nada, saca-

sido transplantados de una tribu salvaje.

—¿No te fijas en esto?— dice yo a un querido amigo gijonés de los pocos aficionados gijonés que ven las cosas desapasionadamente.



GIJÓN: EL PARTIDO DEL DOMINGO.—Un avance de los cimadevillenses, que Barril y Trucha se encargan de estorbar. (Foto Film)

una la convicción de que son personas correctísimas.

A los pocos instantes ve usted a esas mismas personas en un partido de fútbol, y ya parecen otra cosa. Claro que no dejan de ser personas, pero en lugar de parecer habitantes de una población culta y muy civilizada dan la sensación de haber salido de una casa de orates o de haber

—No tiene nada de particular Es el público de los partidos de campeonato.

Pues, si los partidos de campeonato en Gijón tienen siempre este público, no hay más remedio que prescindir de los partidos de campeonato o celebrarlos a puertas cerradas.

Lo mismo que digo de Gijón digo también de todos aquellos pueblos donde ocurre tres cuartos de lo mismo.

¿Pero qué pasó el domingo en Gijón?, dirá el lector que no presencié el partido objeto de estos comentarios?

En Gijón, querido lector, no pasó nada; pero en el campo del Molinón, sí.

Allí se presentó el Real Oviedo para jugar un partido de campeonato, por primera vez, en la presente temporada, fuera de su casa.

Venía precedido el Oviedo de una fama extraordinaria, merced a lograr en tres partidos de campeonato, jugados en Teatinos, 24 goals, ocho en cada uno.

Se decía que "la tasa" del Oviedo eran ocho goals por partido, y esto no fue más que una genialidad de un cronista gijonés, que tuvo fortuna, no hablándose en los corrillos deportivos más que de "la tasa"; pero esto de "la tasa", esto de meter ocho goals, saben muy bien todos los aficionados que no pasa de una genialidad, que ocho goals no se pueden meter en todos los partidos y que el equipo más modesto puede dar un disgusto al más potente.

Quedamos, pues, en que lo de "la tasa" ha sido una broma gastada por un cronista de Gijón que tuvo eco en toda la provincia. "La tasa para el Oviedo son dos puntos por partido". A su logro es a lo que tiende el Oviedo, muy fundadamente. ¿Lo lo-

grará? Difícil es no perder en calores partidos, de los cuales juega siete fuera de casa, pero no imposible.

Ahora bien, de continuar jugando como se jugó el domingo en Gijón (y conste que no me refiero a la actuación del Oviedo) ya no decimos que es difícil al Oviedo conseguir los puntos, es imposible.

¿Y el árbitro? ¿Para qué está la Guardia civil?

Pues para juzgar con equidad el encuentro el uno, y para mantener el orden, caso de ser perturbado, los otros.

Mas el domingo en Gijón no hubo árbitro. Mejor dicho, hubo árbitro; pero éste no fue el designado por el Colegio, fue el público del Real Sporting, ayudado por los del Cimadevilla.

El gran número de aficionados ovetenses que asistió al partido no se meneó ni vociferó.

Se mantuvo correctísimo, limitándose a aplaudir las jugadas que eran dignas de ello.

Eulogio Sánchez no arbitró, fue una figura decorativa, un mandatario del público del Sporting.

Llegaban los del Cimadevilla, por casualidad, a la portería ovetense, y gritaban: ¡penalty, penalty!, y penalty tocaba Eulogio.

Así logró el Cimadevilla el primer tanto, de una falta imaginaria, cuando no cabía duda que Trucha, con las dos manos a la espalda, había sacado limpiamente, magistralmente, una pelota con la cabeza.

¿Hay alguien que honradamente se atreva a negar esto?

No lo creemos. Por este procedimiento se llevó el arbitraje del encuentro.

Avanza el Oviedo, y grita el público: ¡Off-side! ¡Off-side! ¡Off-side!

Y así se cortaron algunas jugadas del Oviedo que pudieron ser goals.

¿Que el árbitro oficial castigaba al Cimadevilla?

Pues se le insultaba y se le decía: ¿Cuánto te dió el Oviedo?

Eulogio, para evitar estos insultos, llamó repetidas veces a la Guardia civil, pero como si nada.

¡Eran tantos los que gritaban!

Calcula, lector, lo difícil que es para dos parejas de Guardia civil evitar estas voces entre cinco o seis mil almas.

¿Y el segundo tanto del Cimadevilla?

Pues el segundo tanto del Cimadevilla fue también de penalty.

¿Fue claro? Sí; pero no tan claro como otro que hicieron los del Cimadevilla a consecuencia de un golpe franco tirado por Zabala.

¿Es que Eulogio vió uno y no vió otro?

No.

Eulogio estaba nerviosísimo. No le dejaba el público arbitrar. Aquél le obligó a pitar lo que les convenía a los del Sporting, más que al Cimadevilla. Eulogio tuvo miedo. Eulogio, personalmente, no es miedoso. Eulogio es valiente; pero el público impone mucho. Tan nervioso estaba Eulogio, que cuando pitó el segundo penalty ya pasaba "minuto y medio de la hora".

Y no sigo más; esto ya se hizo más largo de lo que quería, y además, con lo expuesto ya tiene bastante el lector que no haya presenciado el encuentro para darse una idea de lo que pasó en el Molinón.

Perdón, pues, aficionados ovetenses, por las cosas que dejo por decir en lo que se refiere al comportamiento de los jugadores del Cimadevilla, cuya actitud corrió parejas con la del público del Molinón.

Tampoco detallo como jugó el Oviedo, debido a lo que pasó porque en la crónica del partido allí se reseña.

En resumen: dos puntos más para el Oviedo, unos miles de pesetas para el Cimadevilla y un negocio para los productores de pastillas de clorato potásico y productos análogos para suavizar la garganta. En esto no queremos hacer reclamo. Lo dejamos a gusto del consumidor.

cien en lo que valen sus méritos deportivos. El dominio del Racing fué aplastante; prueba de ello son los 18 "corners" que se tiraron contra la puerta de Pis, y los ocho tantos que se apuntaron por este orden: dos, Albañil, dos, Baragaño; dos, Celso; uno, Sién, y uno, Bernardo. Los del Atlético sacaron un corner y no consiguieron salvar el honor.

Belarmino Fernández, que arbitró el encuentro, estuvo bastante deficiente, perdonando a los forasteros algunas faltas de bulto. El público, numeroso y sensato.

Advertencia.—Por no recibir a tiempo la crónica de nuestro correspondiente, nos limitamos hoy a esta ligera reseña.

## Mieres

### RACING CLUB, 2; JUVENCIA, 0

Ante escaso público, por el mal temporal, celebróse el encuentro balompédico del domingo 21 en el campo del Batán, resultando vencedor el equipo de casa por dos goals a cero el Juvencia.

El partido resultó insulso y desanimado, no viéndose en toda la tarde ni una sola jugada bonita, y abundando, en cambio, jugadas que en nada se parecían al balón, abundando el pataleo.

De un "penalty" hizo Juan Miguel el primer tanto a favor de su equipo, y Ramonín de un chut, acaso el único que hubo en toda la tarde, logró el segundo y último a favor del Racing.

El equipo de casa jugó muy mal, a cuya causa se debió el no haber ganado por mayor diferencia. El once forastero, aunque mal, jugó más que el caso, destacándose la labor de la defensa, Seto.

## BOXEO

### RETO QUE SE MANTIENE

"Oviedo, 22 de noviembre de 1926.

Señor director de REGION. Muy señor mío: Aludido en el periódico de su digna dirección, en la reseña publicada con motivo de la velada de boxeo celebrada el sábado 20 del corriente he de agradecerle la publicación de esta carta, cuya única finalidad es la de manifestar públicamente: que es muy cierto que el firmante lanzó el reto a todos los boxeadores de Oviedo (Asturias) antes de presenciar el combate de don Tomás Vázquez, como también es muy cierto que, "después de presenciar" el hermoso estilo del ya referido señor Vázquez, el que suscribe no solamente "mantuvo" el reto lanzado, sino que manifestó su "vehemente" deseo de que el combate se celebre con guantes de



**D. O. M.**  
**LA SEÑORA**  
**D.ª Carolina López Aguirre de Fernández**  
**Falleció en la paz del Señor**  
**el 22 de Noviembre de 1926 a las 9 de la mañana**  
**después de recibir los Auxilios Espirituales**  
**R. I. P.**

Su desconsolado esposo don José Fernández Villazón; hijas doña Filomena y doña Solita; hermanos doña Filomena y don José María; hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás parientes,

Suplican se dignen encomendarla a Dios y asistan a la conducción del cadáver el martes 23 a las tres y media de la tarde al cementerio de Grado, y a los funerales que se celebrarán en la parroquia de esta villa el jueves 25 a las diez de la mañana, por lo que les quedarán agradecidos.

La tragedia del domingo

Un hombre muerto de una puñalada

¿La fatalidad?... ¿Acaso pueda achacarse a la fatalidad el que en poco más de un mes se hayan sucedido en los alrededores de Oviedo cuatro asesinatos del carácter más salvaje que puede darse?... Antes, la crónica sangrienta de los domingos era numerosa, sí. La taberna proveía a los cronistas de sucesos de numerosos delitos de sangre, pero siempre se veía la carencia absoluta de salvajismo y de vileza en ellos...

Hoy, acaso estos delitos sean menos numerosos; pero en la mayor parte grita la nota horrible del más absurdo, incomprensible y abyecto salvajismo...

Se mata a un hombre sin razón para ello, cobardemente, a traición... Y la racha sigue tomando caracteres monstruosos...

¿Será la fatalidad?

EN LA CASA DE SOCORRO

Serían las nueve y media de la noche del domingo cuando de un auto detenido ante la Casa de Socorro bajaron varias personas a un hombre exánime, que parecía hallarse en la agonía...

Trasladado sin pérdida de tiempo a la mesa de operaciones se procedió a reconocerlo detenidamente, hallándose una herida incisa punzante en el quinto espacio intercostal izquierdo, en el borde externo, de carácter muy grave...

¿Quién era el herido?

Según las manifestaciones de las personas que lo acompañaban, pues el herido había perdido el uso de la palabra, se supo que se llamaba Rodrigo Valdés de treinta y cinco años, vecino de Colloto...

Sobre la mesa de operaciones y mientras se procedía a curarlo lo más concienzudamente posible, comenzó a agravarse considerablemente, temiéndose cercano un funesto desenlace. Se le preguntó en un momento de lucidez:

¿Quién le agredió a usted? Y el moribundo contestó débilmente:

—Pegóme un tal Blanco, que ye albañil y vive en Mieres...

Poco después se personó el Juzgado de instrucción en la Casa de Socorro. Pero ya el herido no hablaba y su estado parecía desesperado...

Se le trasladó al Hospital rápidamente, donde en la mañana de ayer falleció.

El Juzgado avisó por teléfono a la Guardia civil para que detuvieran al presunto autor, dándose comienzo inmediatamente a las más activas pesquisas.

EN CASA DE LA VICTIMA

Nos trasladamos ayer por la tarde a casa de la víctima. Vivía el desgraciado Rodrigo Valdés en Colloto, junto al cuartel de la Guardia civil.

Nos recibió una agraciada joven, hija del difunto, a la que acompañaban un paisano viejo y un muchacho. Ante nuestras preguntas nos respondió llorosa:

Yo no sé casi nada de lo que pasó. Yo sólo sé algo de lo que por ahí se dijo.

La consolamos y le rogamos que perdonara las molestias que le causábamos, ya que lo hacíamos obediendo a un ineludible deber informativo. El hombre viejo, medió prudente:

—Eso ye un deber, rapaza. Dívos algo de lo que sabemos. Todo lo que se sabe...

Entonces la muchacha nos contó lo ocurrido:

—Fué en el chigre que en Granda tiene un tal Manuel Cimadevilla, a quien llaman "el Calerista". Fué por la noche, hacia las ocho...

¿Y cómo ocurrió el hecho, muchacha?

—Pues el criminal entró en el chigre sin decir una palabra, bebió algo y salió sin decir nada como había entrado. A los pocos momentos volvió a entrar, y dirigiéndose a mi padre, que hablaba con el tabernero, le pegó una puñalada sin cruzar con él ni la más pequeña frase...

¿Tenían resentimientos tu padre y él?

—Ninguno. Jamás oímos a mi padre mentarlo para nada, y nosotros no lo conocemos...

¿No sabes si el domingo mismo pudo haber tenido alguna discusión con tu padre?

—No lo creo, ni lo cree nadie. Aquella misma tarde estuvo jugando con Ramón "el Chato" a la brisca, y de allí fué a casa del "Calero".

¿Y los testigos, muchacha? ¿Qué dicen los testigos?

—Unos dicen que la agresión fué dentro del chigre y otros dicen que fuera. Y dicen que cuando lo quisieron detener los amenazó con la navaja, que aún llevaba en la mano...

En la casa del muerto no saben más. La jovencita no sabe más, y las demás personas que duermen olvidando por unos instantes el terrible dolor de la desgracia, tampoco saben más, según nos dice la muchacha.

Pero ella nos indica:

—¡Vayan al cuartel de la Guardia civil! Allí podrán enterarse bien de todo.

Así lo hacemos. Pero antes de

marchar solicitamos una fotografía del desgraciado Rodrigo. No poseen ninguna. Entonces pretendemos sacar una fotografía de la familia, pero el paisano viejo tercia de nuevo prudentemente:

—Tienen ustedes que los dispensar, porque en ocasiones como esta...

EN EL CUARTEL DE LA GUARDIA CIVIL

Hablamos con los guardias Casiano Rivero Lorenzo y Victo-



La ilustre actriz Carmen Diaz, que debuta esta noche en el Campoamor.

riano Martín Pérez. Nos han recibido con toda clase de amabilidades y se han puesto a nuestra disposición para cuanto deseáramos. Nos dicen:

—Miren ustedes, quien sabe bien todo lo que ocurrió es el cabo, pero ahora no está aquí. Se halla practicando gestiones para dar con el paradero del cri-

el de que el criminal es un hombre de pésimos antecedentes, quimerista y jactancioso. Tiene la cara cortada con navaja. En cambio, Rodrigo era un hombre bonísimo, modelo de vecinos y de ciudadanos. Viviendo aquí al lado del cuartel, fijese si lo conoceríamos bien...

¿Saben ustedes si alguno de los dos se hallaba embriagado?

—Ninguno de los dos. La víctima fué sorprendida tomando café, cuando hablaba con el tabernero de asuntos agrícolas. Y el agresor consumó su crimen a sangre fría, de la manera más terrible y más salvaje...

¿Cómo ocurrió el suceso?

—Pues por lo visto, cuando Rodrigo conversaba con el tabernero entró el agresor, se dirigió a él y sin mediar una palabra le asestó una puñalada, echando a correr. La víctima saltó por encima de la mesa, persiguiéndolo y tras él salieron también las personas que había en la taberna a la sazón.

¿Qué personas eran esas?

Pues las siguientes: Joaquín Torres Ríos, Francisco Suárez, José Cimadevilla y José Galán Pedregal, de Granda. El hijo del "Ciego de Colloto", José Fernández y Clemente Pelayo, de Colloto los tres...

¿Podríamos hablar con alguno de ellos?

—Avisaremos a alguno. Y en tanto que llega les daré cuenta de un suceso que es como un intermedio cómico en esta tragedia tan dolorosa...

UN CONCURSO

Sumamente interesante se hizo en Norteamérica para encontrar la mejor calificación de la portentosa obra del inmortal escritor valenciano Vicente Blasco Ibáñez

Cuantos vieron la película, profesionales y profanos, quedaron perplejos, pues no encontraron palabras ni frases para ello. Y hablando de ello el «Times», consignaba «que es perder el tiempo en tal empresa, pues la única calificación de tal obra era la palabra SUBLIME si no se hubiera usado nunca para calificar nada; sólo en este caso se podría decir que es UNA OBRA SUBLIME»

Los enemigos de la mujer

TRES, ERAN TRES...

—Apenas tuvimos noticia del crimen que se acababa de cometer montamos un especial servicio de vigilancia y dimos comienzo a nuestros trabajos para hallar al asesino. Estábamos en la carretera vimos venir un bulto que creíamos serían guardias también...

¿No lo eran?

—¡Quia! Cuando los tuvimos más cerca vimos que eran los individuos elegantemente vestidos, con flamantes abrigos y paraguas. Su presencia no nos fundió la menor sospecha, y dejamos llegar sin preocuparnos...

¿Y llegaron?

—Sí. Llegaron como a unos treinta metros de nosotros. Entonces cuando nos vieron, dimos esto, porque se detuvieron, y torciendo el rumbo emprendieron una desenfundada carrera por los prados cercanos. Verlos correr, nosotros dijimos aquí hay gato encerrado. Y fuimos en su persecución...

¿Y había gato encerrado?

—No. Había salchichón.

¿Salchichón?

—Sí, señor. Tras de una carrera loca logramos detener uno de los tres. Los otros dos saltaron a una zanja y desaparecieron en la oscuridad. Lo tuvimos, lo registramos y le encontramos los objetos siguientes: seis salchichones, una botella de calibre grande, un reloj, un peine, un lápiz, un cuaderno de hilo negro, cien pesetas en un billete español y cincuenta centavos en un billete portugués, un farol roto y dos paraguas. Los tres paraguas los abandonaron los otros...

¿Y no dijo dónde había sustraído los salchichones?

—No, señor. Niega terminantemente haberlos robado, pero tampoco explica su procedencia...

UN TESTIGO PRESENCIAL DEL HECHO

Acaba de llegar al cuartel Joaquín Torres Ríos, hombre de edad. Habla conmovido, pero que conocía mucho al muerto...

—Yo estaba en un chigre que llaman casa de Adolfo con Manuel Cimadevilla, "el Calerista", dueño del establecimiento donde se verificó el crimen. En aquella ocasión pasó Rodrigo por delante del establecimiento a ver un prado de su propiedad, cuya hierba pensaba vender al "Calerista".

¿Tardaron ustedes mucho en dirigirse al establecimiento éste?

—Muy poco. Salimos de allí fuimos a casa de Cimadevilla. Allí estuvimos un rato. Poco después llegó el muerto y un muchacho llamado José Galán. Ambos venían de ver el prado primero...

¿Qué hicieron al llegar? Pidieron café y se pusieron a tomarlo tranquilamente. Rodrigo comenzó a hablar con "el Calerista" de la venta de la propiedad, llevándola a cabo. En esto entró en el establecimiento Blanco. Llegó solo. Yo le pregunté:

—¡Hola! ¿Qué traes?

Y él me respondió:

—Aquí estoy...

Y poco después:

—Ahí viene tu tío...

Yo no me fijé más en él, ni lo que hizo. Lo que testifico es que allí no ocurrió la menor discusión. Yo seguí hablando con los otros, y en tanto Blanco salió del establecimiento. Poco después...



OVIEDO.-El Orfeón Ovetense al salir de San Juan después de la fiesta celebrada en honor de su Patrona Santa Cecilia. (Foto Mena)

DE LA ALCALDÍA

Al regreso de los comisionados municipales

FAVORABLES IMPRESIONES

Ayer fuimos recibidos por el alcalde señor Gutiérrez, que en unión de los concejales señores Flórez y García Conde, constituyeron la Comisión que fué a Madrid a gestionar diferentes asuntos de interés local. El señor alcalde y la Comisión, en general, vienen sumamente satisfechos y agradecidos a las deferencias y atenciones con ella tenidas por los excelentísimos señores presidente del Consejo de ministros y ministros de la Gobernación, Gracia y Justicia, Guerra e Instrucción pública y demás personas a quienes tuvieron el gusto de visitar en Madrid, en todas las que encontraron excelente disposición para la favorable resolución de los diversos asuntos objeto de su gestión.

LA CONSTRUCCION DEL INSTITUTO

Respecto a la construcción del edificio para Instituto, traen la impresión de que el asunto se resolvería más inmediatamente si, siguiendo el precedente de Bilbao, se cooperase no sólo con la cesión de terrenos—como ya se hizo—, sino contribuyendo la Diputación provincial y el Ayuntamiento, puestas de acuerdo, con una cantidad aproximada al 25 por 100 del costo de las obras. Se cree que en ese caso se garantizaría por el Estado la urgente realización, cumplidos los requisitos legales. En ese sentido hay el pensamiento de promover gestiones.

POR LO QUE HACE A LOS JUZGADOS...

En cuanto a la instalación del Juzgado o Juzgados en la antigua casa del conde de Toreno, se entregó al ministro de Gracia y Justicia una copia autorizada de la escritura de adquisición de aquel inmueble, en la que consta la Real orden referente a que se lleve allí no sólo la morada del señor presidente de la Audiencia, sino también las dependencias del Juzgado y el Archivo, extremos estos últimos que reclamaba el Municipio. Y, para mejor resolución del asunto, en breve se remitiría al ministerio, según éste interesó, el plano de planta de los pisos de la referida casa. Cree la Comisión que, como es de justicia, se atenderá lo pedido por el Ayuntamiento.

LA CASA DE CORREOS

Lo relativo a la Casa de Correos, está en cumplimiento de los últimos trámites para sacar a subasta las obras de instalación en el antiguo edificio de San Vicente, convenientemente modificado. Es ello cosa hecha.

EL COBRO DE UNA DEUDA

También está todo ultimado para que el Ayuntamiento se reintegre de una suma adelantada a un contratista del Estado, para la más rápida realización de las obras de pavimentación de la sección de Carreteras del Estado, llamada también, hoy, calle de Marcelino Fernández.

EL FERROCARRIL A NIVEL

Por lo que respecta al ferrocarril Ferrol-Gijón, es extremo definitivamente resuelto por el señor ministro del Ramo, que el enlace con el Vasco se haga

a nivel, estando a estudios de los técnicos la designación del sitio en donde dicho enlace haya de efectuarse.

GRATITUD

La Comisión muestra también su agradecimiento al señor gobernador civil de esta provincia, quien, con grandísimo interés, inteligencia y celo, prestó su valiosísima cooperación a las gestiones realizadas.

VIDA SOCIAL

En su magnífica finca de Grado falleció ayer la bella y distinguida señora doña Trinidad Estrada, esposa de nuestro respetable amigo el opulento americano don Urbano González.

Aunque esperada la muerte de la señora de González, por padecer desde hace algún tiempo terrible enfermedad que sobre llevaba con ejemplar resignación, no por eso produjo menos pesar, pudiendo asegurarse que fué el de ayer verdadero día de duelo para Grado y su comarca. Perteneciente a antigua y estimadísima familia moscona, era doña Trina, como familiarmente se le llamaba, dama de gran espíritu religioso y caritativo, esposa y madre amantísima, dadasa y espléndida, bondadosa y amable, mujer que reunía altas cualidades físicas, intelectuales y morales. Por eso, repetimos, su muerte causó pesar general en cuantos la conocían.

A su viudo, don Urbano González; a sus hijos e hijo político, el capitán de Artillería don Enrique Valenzuela; a su padre el venerable anciano don Cas-

miro Estrada; hermanos y demás familia, enviamos nuestro más sentido pésame por la desaparición de la inolvidable finada, que rinde tributo a la muerte en edad relativamente temprana y cuando todo le sonreía, y dejando de su paso por la tierra la profunda estela de sus virtudes, por las que gozaba de tantas simpatías y afectos.

Regresó de su palacio de Mohías el marqués de Mohías con sus hermanos. —Ayer salió para Madrid el marqués de Canillejas.

Se encuentra en Oviedo el banónigo de Covadonga, señor Peláez Alea.

Se encuentra en Valencia el provisor de esta diócesis, señor Puertes.

En el rápido de ayer regresaron de Madrid el alcalde de este Ayuntamiento don Manuel Gutiérrez, don Emilio Conde y don José Flórez.

Con motivo del fallecimiento de su hermana política, salió para Villamanín nuestro distinguido amigo don Benito Fernández.

En el correo de ayer salió para Burgos la distinguida esposa de don Alejandro Sedano, subje de Vías y Obras de la Compañía del Norte, en unión de su bellísima hija Beatriz y de su hijo don Fernando.

De la Corte regresó a esta ciudad nuestro distinguido amigo don Ramón Suárez Pazos, director del Ferrocarril Vasco Asturiano.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta capital al maestro de ceremonias de la Catedral de Covadonga, don Domingo Coto.

Pasó el día de ayer entre nosotros el culto médico de Cangas de Onís, don Lius Larios.

En el rápido de ayer regresó a esta ciudad nuestro querido amigo don Alfonso Conde.

También regresó de la Corte la distinguida esposa de nuestro estimado amigo don Armando Pedrosa, en unión de su bellísima hija Carolina.

pués volvió a entrar. Se acercó a Rodrigo, y le dijo: —¡Que hay, Rodrigo! Y le asestó una puñalada en el pecho. Rodrigo, al sentirse herido, se tiró hacia atrás, y el agresor todavía le lanzó cuatro o cinco viajes con la navajas, sin alcanzarle. Luego huyó... Yo salí del chigre cuando todos salían en persecución del agresor. Salí preguntando: —¿Dónde está Rodrigo?... —Nadie lo sabía. Rodrigo había desaparecido. Entonces, yo me dije: —Cuando él marchó, muy malherido debe estar... Y me puse a buscarlo por la carretera. Anteriormente, al iniciarse la persecución del agresor, yo le preguntara: —Pero, ¿tú qué hiciste? Y él me respondió tranquilamente: —Nada. No hice nada... Pocos instantes después hablaba a Rodrigo tirado en la cuneta derecha de la carretera. Le pregunté: —¿Qué haces, Rodrigo? No me contestó. Se hallaba exánime. Del lado izquierdo del pecho le salía la sangre a borbotones. Entonces pasó un coche vacío. Lo mandé parar y metí en él al herido. En el trayecto sólo me habló dos veces. —¡Juaco! ¡Juaco!... Y concluye emocionado: —Pobre Rodrigo. Era la persona mejor que conocí en mi vida...

Solemne tríduo Bodas de plata de la fundación del Instituto de Damas Catequistas

En la hermosa capilla de San José, que en la calle de Pérez de la Sala poseen las Damas Catequistas, se celebró con toda solemnidad un tríduo a la Santísima Virgen para conmemorar las bodas de plata de dicha Institución.

Durante los tres días ocupó la sagrada cátedra el reverendo padre Antonio López de Santa Anna (S. J.), quien puso de relieve la elocuencia de sus sermones, teniendo frases muy sublimes para la R. M. fundadora, ensalzando el gran talento y virtud de dicha señora.

El domingo último, día del tríduo, se congregó en la capilla distinguida concurrencia, asistiendo al acto el ilustrísimo señor Obispo, gobernadores civil y militar, muy ilustres señores don Vicente S. Coronas, don Rufino Truébano, don Benjamín Ortiz y el señor marqués de la Vega de Anzo. Terminó el acto dando Su Ilustrísima la bendición con el santísimo a todos los fieles que asistieron a fiesta tan hermosa. Felicitamos muy de veras a las Damas Catequistas, que con tanto celo y acierto dirigen el Centro Católico de Obreros de esta ciudad, donde son tan queridas y respetadas.

Del ferrocarril Ferrol-Gijón

Por labios de persona autorizada nos hemos enterado, con referencia al ferrocarril Gijón-Ferrol, que en Madrid, en los ministerios, se hallan ya cancelados de tanta Comisión como visitaron para pedir las soluciones más diversas en dicho asunto. Se nos dijo que había aún ministros que no comprendían la razón de la protesta de Gijón por la solución que pide Pravia. Y que en vista de tal estado de cosas se había dispuesto que a estudio de los técnicos y la parte política a la resolución del Consejo de ministros.

Anuncios Económicos

CLASIFICADOS EN SECCIONES

**MEDICOS**  
SANATORIO SANTA Rita. Enfermas nerviosas-mentales. Don Sixto Armán y don Laureano Sánchez. Collo. Teléfono 778.

**LORENZO CASTILLO** médico odontólogo. Pola de Siero, los martes; Villaviciosa, miércoles y domingos; Nava, sábados; Infiesto, lunes (todo el día), jueves y viernes, 2 a 4; Villamayor, jueves y viernes, por la mañana. Gabinetes últimos adelantados.

**Industria y Comercio**  
A LLEGARON LOS corderos lechales de Castilla. Se venden en la carnicería de Angel Arrieta. Plaza del Progreso.

**LAS VEINTE CURAS** vegetales del Abate Hamon. De venta en la sucursal de la Herboristería Franco-Belga, de Bilbao. Flórez Estrada, 11. Oviedo.

**AVISO. SE PONEN** Tallas metálicas y se hacen somiers económicos Encargos, Jesús, 8.

**LANERIAS, COLCHONERIAS.** Manuel Rodero. Especialidad en lanas merinas, miraguano seda y colchones forma americana. Covadonga, 1. Altamirano, 4. Oviedo.

**MUEBLES. — PRECIOS** de liquidación en el Almacén de CARLOS. Sta. Clara (Frente al Cuartel de Ingenieros).

**EXPORTACION DE** pescados frescos y mariscos. Cándido Fernández. Cudillero (Asturias) teléfono número 6.

**"MARUJA" ONDULACIONES** permanente marcél. Tintes henné. Manicura. Especialidad en el corte del cabello. A cargo del afamado peluquero de señoras Tutó. Rúa, 6. Teléfono, 14-15 Oviedo

**MUEBLES. ALMACENES** Plaza de la Catedral la Casa que más barato vende en todo Asturias. Camas superiores. 28 pesetas; armario con luna primera viselada 150; aparadores con mármol, 90; mesas comedor extensibles, 35. Muebles de lujo a precios increíbles. No confundirse. Plaza Catedral, 9. Teléfono 5-20 Oviedo.

**VARIOS**  
BACHILLERATO POR el nuevo plan. Academia Joyellanos. Covadonga, 3. Director: Julio López Rendueles, doctor en Ciencias y profesor mercantil. Profesorado competentísimo. Estudios de Comercio, Idiomas y Contabilidad prácticas. Preparación para ingreso en la Segunda enseñanza.

**SE ARRIENDA UN PISO.** Informes: Económicos, 2.

**ALQUILO PISO EN** Remolá, renta 50 pesetas. Tratar fábrica de jabón Buenavista. Oviedo.

**REINA VICTORIA HOTEL** (frente al mar). Propietaria: Viuda de E. Elordi. Alicante. Pensión desde 14 pesetas. Y desde 15 pesetas, con vistas al mar. Todas las habitaciones tienen balcón a la calle. Cuartos de baño en todos los pisos. Habitaciones con cuarto de baño y w. c. Calles de San Fernando, Triunfo y Explanada de España.

**ZAPATERIA. EN LA** calle del Peso se necesita una guarnecedora José Granda. Teléfono 823. Oviedo.

**SE OFRECE HOSPEDAJE** en familia, inútil presentarse sin buenas referencias. Informarán, Trascorrales, 1, tienda.

**PISO PEQUEÑO NECESITO,** o grande, a partir independientemente. Escribir a R. G., apartado 66.

**VENTAS**  
AUTOMOVIL MODERNO, bonito y original, único tipo en España, casi nuevo, véndese ventajosas condiciones. Cantina estación Norte. Oviedo.

**SE VENDE LA CASA** Santa Clara, 11. Informar en LA VIOLETA (juguetería), Argüelles 4. Oviedo.

**OFICIAL PELUQUERO** necesito. Corrida, 2, Gijón. Casa Mariano. Debiendo presentarse el que solicite la plaza.

**VENTA GABINETE** dental, moderno, pueblo importante. Uniformes, en REGION.

**SE VENDE O ARRIENDA** minas de antracita "Hulleras de Truébano" (Tineo), con carril hasta cargadero en carretera. Dirigirse en Tineo a José Rellán, y en Oviedo, a Menéndez Gómez. Besada, 1.

**SE VENDE SITIO** Céntrico finca, rentando actualidad cinco y medio libre, pudiendo dar mayor interés. Informes esta administración.

**AUTOS USADOS SE** venden. Un Ford moderno, con cambio. Tres ídem seminuevos, con arranque. Un Ansaldo, tipo carrera. Un Dedión Bouton, cerrado, siete plazas. Un Gregoire. Todos muy baratos. Informes, Cervantes, 5, garage. Oviedo.

**TRASPASOS**  
SE TRASPASA TIENDA de comestibles y paquetería acreditada. Informes, Casa de don Nicohor Fernández, Santa Ana, 2.

**PERDIDA**  
LA PERSONA QUE HAYA encontrado una pulsera con piedras de colores que se ha extraviado desde Santa Susana, Gil de Jaz, Úria, hasta Estación Norte, puede entregarla en portería Banco Oviedo, donde se le gratificará.

**Banco de Oviedo**  
Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Caicoya y Hermano  
Capital, 30 millones de pesetas  
Domicilio Social: Plaza de la Constitución, 7 y 8 OVIEDO  
Sucursales: Arriendas, Cangas de Onís, Grado, Infiesto, Mieres, Nava, Pola de Allande, Salas, Sama de Langreo, Tineo, Vegadeo  
Ejecución de toda clase de operaciones realizables en BANCA, BOLSA Y CAMBIO  
Consignaciones a vencimiento fijo con interés de 3 y medio por 100 a 6 meses 4 por 100 a 1 año  
Cajas de alquiler Caja de ahorros  
Interés 3 por 100 anual capitalizable por semestres. Reintegros a la vista  
Dirección telegráfica: BRANCOVIEDO

# MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

INFORMACION TELEFONICA Y TELEGRAFICA DE NUESTRO REDACTOR-CORRESPONSAL MADRILEÑO  
D. JUSTO DE LA CUEVA

## INFORMACION POLITICA

### Ayer llegó a Madrid la Reina Victoria, siendo recibida por el Rey, otras personas de la Real familia y el Gobierno en pleno, menos el presidente que está enfermo

#### La "Gaceta" publica una Real orden determinando los contribuyentes exentos de llevar el "Libro de Ventas".--Es conveniente que siga en el Poder el actual Gobierno, dice La Cierva. Opinión de Linares Rivas sobre la Asamblea Nacional.--La reunión del próximo Consejo

#### EN EL MINISTERIO DE MARINA

El ministro de Marina regresó hoy, a las nueve, de su viaje por las provincias vascas. Viene muy satisfecho del estado de prosperidad que ha observado en la industria naval. Hoy atendió a las visitas en su despacho. Entre los varios que con él despacharon, figura el alcalde del Ferrol y nutrida representación de las entidades económicas de aquella localidad, presidida por el señor Antón, que fueron a ver al ministro para tratar de asuntos sobre la base naval del Ferrol, Marín y Vigo.

Luego recibió al señor Castillo y al presidente del Consejo de Administración don Manuel Alnar.

#### AYER LLEGO LA REINA A MADRID

A las nueve menos cuarto llegó, procedente de Londres, la Reina Victoria, acompañada por la marquesa de Bendaña y la duquesa de San Carlos.

En la estación aguardaban a la ilustre viajera la Reina María Cristina, el Rey don Alfonso, los Infantes doña Isabel y don Fernando, la duquesa de Talavera, los Obispos de Madrid y Astorga, el duque de Vista Hermosa, el conde de Heredia, los gobernadores civil y militar y todo el Gobierno, menos Primo de Rivera, que guarda cama.

También acudieron a la estación el general Carranza, el director de Abastos, los señores Espinosa, Aguilera, Domínguez, Codina y Sotomayor y Comisiones de los Cuerpos de la guarnición.

En coche cerrado se trasladó a Palacio la regia comitiva. A la puerta del mismo, el Príncipe de Asturias y las Infantitas saludaron a su madre.

#### DISPOSICIONES OFICIALES

La "Gaceta" publica una Real orden abriendo un concurso para la provisión de una plaza de ingeniero de Puertos y señales marítimas para la zona de la Guinea.

Otra, delegando en el director de Rentas públicas las facultades relativas a la declaración de competencia de los jurados de Utilidades y disponiendo que dicha delegación dure un año.

Otra, determinando los contribuyentes que están exentos de llevar el libro especial de Ventas.

#### A los reclutas de cuota

Equipo compuesto de capotermanta con capucha, tabardo guerrera y pantalón de estambre, guerrera, pantalón y polainas kaki reglamentario.

290 PESETAS

Casa Javier Martín  
RUA, 18.—OVIEDO

Disponiendo que se consideren comprendidos en las prescripciones de la ley de Propiedad industrial y puedan aceptarse al registro, como marcas, para los que tengan películas de "cine" la denominación o títulos de las mismas.

Ordenando que las Sociedades civiles, empresas mercantiles y entidades particulares pongan en conocimiento del ministerio del Trabajo, en el plazo de quince días, el número de obreros empleados en los referidos negocios.

#### LA CIERVA CONFERENCIA CON CALVO SOTELO

Al salir don Juan La Cierva de la entrevista con el ministro de Hacienda, manifestó a los periodistas que venía de hablar de diversos asuntos relacionados con la tributación del Colegio de Abogados.

—La conferencia fué larga —dijo—, porque he explicado detalladamente al ministro antecedente y pormenores que él tuvo el valor de escuchar, atendiendo con la benevolencia de siempre.

—¿Y de algunas cosas más? —preguntaron los periodistas.

—Nada. De verdad, que no hemos hablado más que de lo que les he hablado. Sólo hablé con el ministro de intereses del Colegio.

—¿Y no siente nostalgia de estos departamentos?

—No. Tengo obligaciones profesionales que me absorben el tiempo, y lo apetecible es que los de ahora sigan haciéndolo bien.

#### EL ALZA DE NUESTRA MONEDA

El ministro de Hacienda facilitó una nota diciendo que en noviembre del año pasado, el promedio de cambio de la libra esterlina, según datos oficiales, fué de 33,98 pesetas y en el mes actual es de 31,98.

En cuanto al dólar, el promedio en noviembre del año último fué de 7,01 y en el mes actual es de 6,59.

#### VISITAN A CALVO SOTELO

Una Comisión numerosa de comerciantes visitó a Calvo Sotelo para solicitar determinadas aclaraciones sobre el Arancel y conocer con exactitud los artículos que pueden vender en sus establecimientos mercantiles.

#### ESTELLA, INDISPUESTO

El general Primo de Rivera ayer no salió de sus habitaciones particulares, por encontrarse ligeramente indispuesto a consecuencia de un enfriamiento.

#### FIRMA REGIA

El Rey firmó los siguientes decretos: Nombrando tesorero de la Catedral de Valladolid a don José Zurita,

Nombrando arcediano de la Catedral de Jaca a don Sebastián Rodríguez.

Nombrando maestraescuela de la Catedral de Orense a don Vicente Martín.



Josefina Tapias en el papel de "Pepita Jiménez", en la hermosa reproducción de la obra de don Juan Valera.

Nombrando canónigo de la Catedral de Jaca a don Vicente Sánchez.

Nombrando a don Vicente García canónigo de la Catedral de Ciudad-Rodrigo.

Nombrando presidente de la Audiencia de Pontevedra a don Antonio Centen.

Nombrando presidente de la Sala de Oviedo a don Francisco Zurbau.

Nombrando magistrado de Valladolid a don Eduardo Divar.

Nombrando magistrado de Burgos a don Ramón Sela.

Nombrando magistrado de Zamora a don Luis Alnca.

Nombrando magistrado de Córdoba a don Eduardo Pérez.

Nombrando magistrado de Huelva a don Santiago Aparicio.

Nombrando magistrado de Salamanca a don Emilio González.

Jubilando al magistrado de Murcia don Manuel Fabra.

#### PRO DAMNIFICADOS DE CUBA

En el ministerio de Estado se reunió hoy la Junta que entiende en el asunto de la suscripción pro damnificados de

Cuba, cambiando impresiones sobre el resultado.

Hasta la fecha éste ha sido satisfactorio.

Exploradores de Madrid, 366 pesetas.

Banco de España, además de las 10.000 pesetas, ha entregado 8.916, que corresponden al 1 por 100 de los sueldos de sus empleados.

Puerto franco de Barcelona, 500 pesetas.

#### EN EL MINISTERIO DE ESTADO

Esta tarde se reunió en el ministerio de Estado la Asociación de Francisco Vitoria, presidiendo el ministro.

Se estudió y organizó el plan de su labor a desarrollar, por encargo especial del Congreso Ibero-Americano de Aeronáutica.

También firmó varias cartas de Cancillería.

Asimismo el ministro de Estado informó al Monarca acerca de una noticia altamente satisfactoria y es que la Cámara de Colombia ha votado un crédito extraordinario para la



De venta, Valentín Gutiérrez

construcción de su pabellón en la Exposición de Sevilla.

Luego informó a don Alfonso de que en Bruselas había sido obsequiado con un banquete el cónsul de España y que se había enviado un telegrama saludando al Rey español.

#### EN EL MINISTERIO DE HACIENDA

El ministro de Hacienda recibió a los gobernadores civiles de Cádiz, Albacete y Cartagena, al R. P. Cumes y Alfonso Bacher, y a una Comisión de la Cámara de Comercio de Jaén.

#### EN LA PRESIDENCIA

El presidente está enfermo desde el sábado.

Guarda cama presa de un fuerte catarro.

Hoy no se levantó, por encontrarse bastante amodorrado.

CONTRA LA PESTE BUBÓNICA

Una Comisión, al frente de la cual iba el marqués de la Frontera, visitó al ministro de Fomento para interesarle adoptar medidas preservativas contra la peste bubónica, evitando se repita lo que ocurrió hace días en un barco procedente de Yugoslavia, que llevaba a bordo ganado apestado.

#### EL JEFE DEL GOBIERNO

El general Primo de Rivera se encontraba ayer por la tarde bastante mejorado de su enfriamiento; pero no salió de sus habitaciones.

De continuar la mejoría asistirá mañana al Consejo de ministros que se celebrará en el ministerio de la Guerra, más si no fuese así, el anunciado Consejo se celebrará el próximo viernes.

#### SOBRE LA ASAMBLEA NACIONAL

El dramaturgo señor Linares Rivas, hablando de la Asamblea Nacional, dijo:

—Me parece perfectamente cuanto tienda a permitir mayor iniciativa y a que se desenvuelvan en un ambiente amplio los hombres capacitados que a él asistan. Y como además no se concederá a la Asamblea la función legislativa, tal como la entendió el Parlamento, no cabe parangón entre esta Asamblea con unas Cortes y no se llegará a la escurpulo de que pueda ser más o menos constitucional su convocatoria.

Armarios con luna biselada y seis perchas, a 150 Ptas.

Camas con somier, a 40 Ptas.

Ventas a plazos y al contado

Almacén de JESUS VAZQUEZ

Calle Santo Domingo, n.º

OVIEDO

EN LA ACADEMIA DE JURISPRUDENCIA

# La inauguración del curso de conferencias de la Represión de la Blasfemia

A las cinco de la tarde de ayer, domingo, tuvo efecto en la Real Academia de Jurisprudencia el solemne acto de la inauguración del curso de conferencias de la Pontificia y Real Asociación Católica de Represión de la Blasfemia.

Al acto asistió el ministro de Instrucción pública, señor Callejo, quien ocupó el estrado presidencial con el R. P. Muñagorri, administrador apostólico de Bouchi (Tonkín); el duque de Hornachuelos, ayudante del jefe del Gobierno, que ostentaba su representación; el vicepresidente de la Academia, señor Martínez Pardo; el conde de Santa Pola, en representación del ministro de Estado; el señor Vega, por el ministro de la Gobernación; el teniente coronel señor Gutiérrez, que representaba al capitán general; el presidente de la Asociación contra la blasfemia, reverendo padre Ramos Castaño; el secretario de la misma, señor Rodríguez de Julián; el rector general de lo Contencioso, conde de Santa María de Paredes, y otras personalidades.

Con el salón de actos de la Academia completamente lleno, predominando el elemento femenino, dió comienzo el acto, haciendo uso de la palabra el presidente de la Asociación, reverendo padre Ramos, quien pronunció un discurso de salutación a los asistentes al acto, agradeciendo su presencia, especialmente a las señoras, como asimismo al ministro, a las autoridades y a la Academia, que tan generosamente ha cedido el local para este acto.

Se extiende en consideraciones acerca del vicio de la blasfemia, y dice que la Asociación que preside no cesará en su empeño de hacer que desaparezca este azote, que generalmente proviene de una mala educación. Al terminar fué acogido con muchos aplausos.

Se concede la palabra a don Joaquín Montes Jovellar, encargado del discurso de apertura de curso, quien comienza saludando a las damas, que llenan el local, y dice que con su aportación variada la cruzada emprendida para la desaparición de la blasfemia ha de dar los resultados prácticos apetecidos, toda vez que es un problema en el que la mujer tiene reservado un principal papel.

Elogia a la Asociación, que se constituyó con tanto entusiasmo como pocas adhesiones, y que hoy cuenta con el asentimiento de muchos y con el respeto de todos. Analiza la blasfemia en sus tres formas de herética, simple e imprecativa, y aquella que niega las virtudes de los Santos o simplemente niega su propia existencia.

Trata de la blasfemia a través de los tiempos, demostrando que la Iglesia la castigó con duras penas siempre.

En el orden civil, ya en el Código de las Partidas, de Alfonso el Sabio, figuran severas sanciones contra los blasfemos, que llegaban hasta el castigo de cortar la lengua al reincidente por tercera vez, y si el blasfemo era

rico home, se le desposeía de sus bienes.

En los ordenamientos de las Tafurerías de 1314, en las leyes de Fernando e Isabel, de 1462 y 1467; en el reinado de Felipe II, y en la Pragmática de Felipe IV, de 1639, se ordenan penas severísimas al blasfemo, que unas veces consisten en la privación de bienes, en fuertes castigos corporales, o en el presidio o la galera.

Después, según va avanzando la época, se debilita la dureza de la pena, y en el Código Penal de 1822, en tiempo de Fernando VII, el delito de blasfemar es castigado con penas de prisión que oscilan entre once días y tres meses, para llegar, en el reinado de Isabel II, el año 1848, a terminár en simple falta. Y llegamos al Código de 1870, al actual, y nos encontramos con que en él no se castigan las injurias a Dios; aunque se castiguen las injurias al prójimo. Sólo unos bandos de la autoridad gubernativa nos recuerdan de cuando en cuando la horrible falta, y se castiga igual al blasfemo que al borracho que

falta al transeunte. Este es el estado actual del más grande de los delitos de injuria. En aquellos períodos del poderío español grande, cuando la Religión guiaba a nuestra Patria, se castigaba la blasfemia.

Termina diciendo que, no obstante, no es sólo el remedio de terminar con el pecado de la blasfemia su inclusión en el Código, sino que el remedio más eficaz lo tienen las madres, que tienen una sagrada y patriótica misión que cumplir, inculcando a los niños en sus infantiles corazonas que hay una sociedad que defender, una Patria a quien amar y un Dios a quien bendecir.

El señor Montes Jovellar fué ovacionado.

Al comenzar a hablar el ministro de Instrucción pública, es acogido con muchos aplausos. Dice que el Gobierno se complace en adherirse al acto, toda vez que se trata de ventilar algo que atañe a la moral pública. Añade que no puede negarse, como ha dicho el señor Montes Jovellar, que la acción privativa que corresponde en la educación a la madre es la parte más esencial del problema.

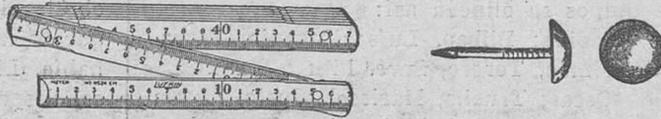
Termina declarando abierto el curso de conferencias en nombre del Gobierno.

Terminó el acto leyéndose las adhesiones del Nuncio de Su Santidad y del Cardenal Prímado, doctor Reig.

## Eugenio Alonso

FERRETERIA

Rúa, 1 y Altamirano, 2 Oviedo



### EL CAMPEONATO EN ESPAÑA

## Resultado de los partidos del domingo

Jugadores heridos en un accidente automovilista.

Otras noticias

Cataluña.—Español, 0; Sans, 1. Badalona, 0; Gracia, 2. Barcelona, 6; Tarrasa, 1. Europa, 1; Sabadell, 2.

Centro.—Racing, 2; Athlétic, 3. Andalucía.—Sevilla, 0; Betis, 2. Guipúzcoa.—Tolosa, 1; Real Sociedad, 4.

Vizcaya.—Arenas, 3; Acero, 1. Erandio, 0; Sestao, 1. Galicia.—Deportivo de La Coruña, 4; Racing Ferrol, 0.

El encuentro Eiríña-Unión hubo de suspenderse, a causa del mal estado del campo.

¿PALADINI AL ATHLETIC DE MADRID?

Dice "El Noticiero del Lunes": "Sabemos que Paladini, el delantero centro asturiano que fué del Oviedo, ha firmado la ficha con el Athlétic."

No sabemos el fundamento que tendrá esta noticia; pero debe ser cierta, por cuanto nuestra Agencia de Madrid nos preguntó ayer si el citado notable jugador del Real Oviedo había salido para la Corte.

¡CUIDADO CON LOS QUESOS!

El domingo pasado estuvo en Valladolid arbitrando el colegia-

do madrileño Larrañaga, el que presenció un hecho muy curioso: después del partido iba con dos jugadores del "once" vencido—se permite esos lujos—, uno de los cuales llevaba un maletín con el equipo; al llegar a un fieltro de Consumos, el consumero le preguntó en alta voz:

—¿Qué lleva usted en ese maletín?

—Dos quesos—respondió impertérrito el jugador leonés.

A lo que contestó el celoso funcionario:

—Pues sáquelos, porque eso paga derechos.

Abrió el maletín el cachazudo jugador, y ante el asombro de los presentes sacó un par de botas de fútbol, de un tamaño más que regular, al tiempo que decía:

—He aquí los quesos.

Si no salen corriendo él y sus acompañantes, aún están todos en Valladolid.

LEYENDO PERIODICOS

Se dice:

Que Urquizu jugará con el Español, si éste queda campeón o subcampeón de Cataluña, y si no, con el Athlétic de Bilbao.

## EL SEÑOR DON RODRIGO VALDÉS VILLANUEVA

Falleció en Oviedo el 22 de Noviembre de 1926

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su afligida esposa doña Leonor Fernández; hijos doña Olvido, don José, don Justo, doña Cándida y don Pedro; padres don Victoriano y doña Manuela, padres políticos don Nicanor Fernández y doña Etelvina González; hermanos doña Hortensia, don José, doña Nieves y don Manuel; hermanos políticos doña Olvido Fernández, don Leonardo Fernández don Vicente Argüelles, doña Consuelo Cabal y doña Dolores Iglesias; sobrinos, primos y demás parientes,

Suplican encomienden a Dios el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver hoy martes 23 a las cuatro de la tarde, desde el Hospital Provincial al cementerio católico de Collo, por lo que recibirán especial favor y consuelo

El duelo se despide en el sitio de costumbre.

Funeraria de Gumersindo Gómez. San Antonio, 13. Teléfono 658.

## RECLUTAS DE CUOTA

Desconfiar de tarjetitas y de intermediarios, por ser perjudiciales a vuestros intereses.

Antes de hacer vuestros encargos visitar esta casa, que siempre encontraréis algunas ventajas sobre los demás.

No paga intermediarios

Casa Matamoros

Doctor Casal, 5, 1.

OVIEDO

Abundante es que el Club pamplonico es quien menos probabilidades tiene de llevarse el

Ahora la lucha de Urquizu se reduce a la del agradecimiento y la simpatía, representadas por el Español y el Athlétic, respectivamente.

JUGADORES GRAVEMENTE HERIDOS

VIGO.—El equipo de fútbol Unión Sporting, que se trasladaba a Pontevedra para tomar parte en un partido de campeonato, haciendo el viaje en automóvil, sufrió un grave percance, motivado por el choque del vehículo que les conducía, con una camioneta.

Ambos autos resultaron destrozados y heridos los jugadores Carides, con la fractura de las piernas; José Lago, con el maxilar izquierdo roto, y los demás sufrieron el porrazo consiguiente, pero sin importancia.

## La fiesta nacional norteamericana

Llegó a Madrid el jefe de la escuadra norteamericana que se encuentra en aguas europeas, almirante Burraje, para asistir el jueves a la fiesta nacional que se celebrará en el palacio de la Embajada de los Estados Unidos, en la que leerá un mensaje de Coolidge, enviado a la colonia norteamericana residente en Madrid.

Que Herrera cobra en el Sporting 500 pesetas, y 600 Meana, como entrenador del mismo.

Que Colina ha dado palabra de honor a todos sus amigos (unos 5.000) de no hablarles ni de Villa Rosa ni de sus viajes por América.

Que Ruete ha hecho voto de no hablar en un año.

Harry Persson, el boxeador que batió a Phil Scott, se halla en América, donde le ha dado la manía de decir que es campeón de Europa; lo mismo le pasó a Francis Charles, y al primer combate tuvo que coger la maleta y largarse de la tierra del dólar.

El próximo domingo 28 juegan Barcelona-Europa; el 5 de diciembre, Sporting-Real Oviedo, y el 12, Real Unión contra Real Sociedad.

Una serie de partidos como para poner de punta los nervios del más flemático espectador.

A Urquizu le tienen frío el Español, el Athlétic de Bilbao y el Osasuna pamplónico: por quién se decidirá, no lo sabemos; pero lo que sí afirmamos

## Si

quiere parecer joven y evitar las molestias de la obesidad, hernia, vientre caído, etc., use:

- FAJAS
- MEDIAS
- VENDAS
- BRAGUEROS
- DE
- SEDA
- HILO
- O GOMA

BAZAR ORTOPEDICO  
Droguería y Perfumería

## Panizo y Vega

Plaza de la Escandalera  
(al lado del Café Cervantes)  
OVIEDO

# Anís de la Asturiana Coñac Campo Rey

# Los partidos del campeonato

## EL DOMINGO EN GIJÓN

# Cimadevilla, 2-Real Oviedo, 3

Con la imparcialidad acostumbrada, publicamos hoy intacta la crónica que nos envía nuestro corresponsal en Gijón. Aparte, por nuestra cuenta, ponemos nosotros las consiguientes acotaciones al partido de ayer.

### ¡LLEGO EL DÍA!

No es cosa de negarlo, pues ello saltaba a la vista. En Gijón se esperaba con una expectación que ya hacía tiempo no se registraba igual, este encuentro de campeonato entre el Real Oviedo F. C. y nuestro Cimadevilla. Es decir, entre el equipo que, a creer a sus turiferarios, constituía la única potencialidad efectiva, futbolísticamente, de Asturias, y nuestro modestísimo Cimadevilla, el compuesto por humildes marineros que en horas hurtadas, acaso, a su ruda faena, o de vagar forzoso por la dureza del mar que les impide ir a buscar el sustento de todos los suyos en las entrañas del indomable elemento, dedícanse al deporte del balompié no con el propósito de hacerse un porvenir dando patadas con más o menos arte y acierto, sino por agradable pasatiempo, que es, a la vez, expansión casi necesaria a sus músculos endurecidos por el remo.

Y, naturalmente; la tal expectación no radicaba en que la afición gijonesa creyera al bisoño Cimadevilla temible rival para las huestes de mister Petland. Ella radicaba, exclusivamente, en la presentación del equipo de la fusión. Todos tenían deseos de saber hasta qué punto un entrenador de alta cotización puede hacer un formidable equipo en pocos meses.

Llegó el día, (que todo llega en este mundo) y el Molinón se vió favorecido con la presencia de unos cuantos miles de espectadores. ¡Vaya llenazo, señores! ¡Y cuántos queridos comprovincianos de la capital! En tren especial; en automóviles particulares; en camiones. Mil ovetenses. Incontables ovetenses. ¡Qué éxito económico alcanzó el Cimadevilla! El éxito mejor. Porque las pesetas lo son todo.

El Cimadevilla estuvo galante de verdad. Quiso mostrarse cortés con todos los cronistas asturianos y a todos les comunicó que les tenía reservada una tribuna. Los del barrio alto son así. De humilde condición

social, pero muy cumplidos y amables, como castellanos viejos. Y en la tribuna en cuestión hemos tenido el busto de saludar a algunos colegas.

Ya estamos lápiz en ristre. Los equipos saltaron al campo. Hay aplausos para todos. Por un momento recorre el campo un movimiento de curiosidad. ¿Quién viste los gloriosos colores del Real Sporting? Ahí están las camisetas roji-blancas. Al campo saltaron. Mas ya está explicado todo. Al parecer no llegaron a tiempo los equipos de los jugadores del Real Oviedo. Y el campeón les ha dejado los suyos. Un gijonés dice a nuestro lado:

—Claro; así ya no pueden perder. Salen con el uniforme del maestro...

Y contesta un ovetense:

—Para nosotros esos colores son la cigua. Perdemos...

Naturalmente. Ni entonces ni ahora la menor objeción a los cometarios.

### EL PRIMER TIEMPO

¿Vamos, lector, a dar un vistazo general a la película del partido? Allá va. Eulogio Sánchez, de Sama, arbitra. Y los equipos se alinean así:

Cimadevilla.—Bocina; Bilbao, Luís; Eugenio, Zarracina, Tronchu; Simón, Torero, Seve, Pílu y Nani.

Real Oviedo.—Oscar; Trucha, Mariscal; Justo, Abdón. Mieres; Lorences, Avilesu, Zabala, Barril y Servando.

Escoge campo el Oviedo, a favor del viento. Y sale el Cimadevilla.

Después del correspondiente tanteo avanza Oviedo decididamente y Avilesu pierde la ocasión de marcar un tanto impenable. A buen seguro que, como ésta, no se le presentará otra ocasión a Angel en todo el partido. Zarracina zancadillea a Angel. Un penalty que el árbitro no toca. Se arranca el Cimadevilla, pero solo logra llegar al medio del campo. Se tira una falta contra Oviedo y Trucha despeja. Orsay de Servando. Ataca Oviedo y libra el Tronchu. Córner contra el Cimadevilla que saca Servando y remata Zabala fuera de cabeza. Llega Oviedo y Angel echa fuera, por arriba. Avance del Oviedo y por el centro. Córner contra



GIJÓN: EL PARTIDO DEL DOMINGO.-El saque de un jugador del Cimadevilla.

el Cimadevilla. Lo saca Lorences y lo malogra Angel y que da mano. Eulogio le pita a Zabala un orsay que no había. Llega bien el Cimadevilla a la puerta ovetense, despejando Trucha. Avanza Oviedo y despeja de Bilbao. Se escapa Cimadevilla e intercepta Mieres. Se escapa Oviedo. Servando pása a Barril; fallan dos defensas cimadevillenses y del barullo que produce se aprovecha Angel para marcar el primer tanto del Oviedo.

Sigue atacando Oviedo. Vemos un buen avance de Simón que lo pierde por exceso de pies. Hay una falta a Zabala, que es casi penalty, y al tirarse el balón una mano clarísima ovetense que Eulogio no toca. Se malogra un avance de los caseros. Un centro de Lorences y hermoso despeje de Bocina. El Cimadevilla habiendo de actuar Trucha por varias veces, despejando de cabeza. Una falta cometida por Cimadevilla la castiga Eulogio a la media hora de producirse. ¡Este hombre está completamente descontrolado! Córner contra el Cimadevilla. Avance de Orsay de Oviedo. Avance ovetense y Avilesu logra una esquina, el segundo tanto de la tarde.

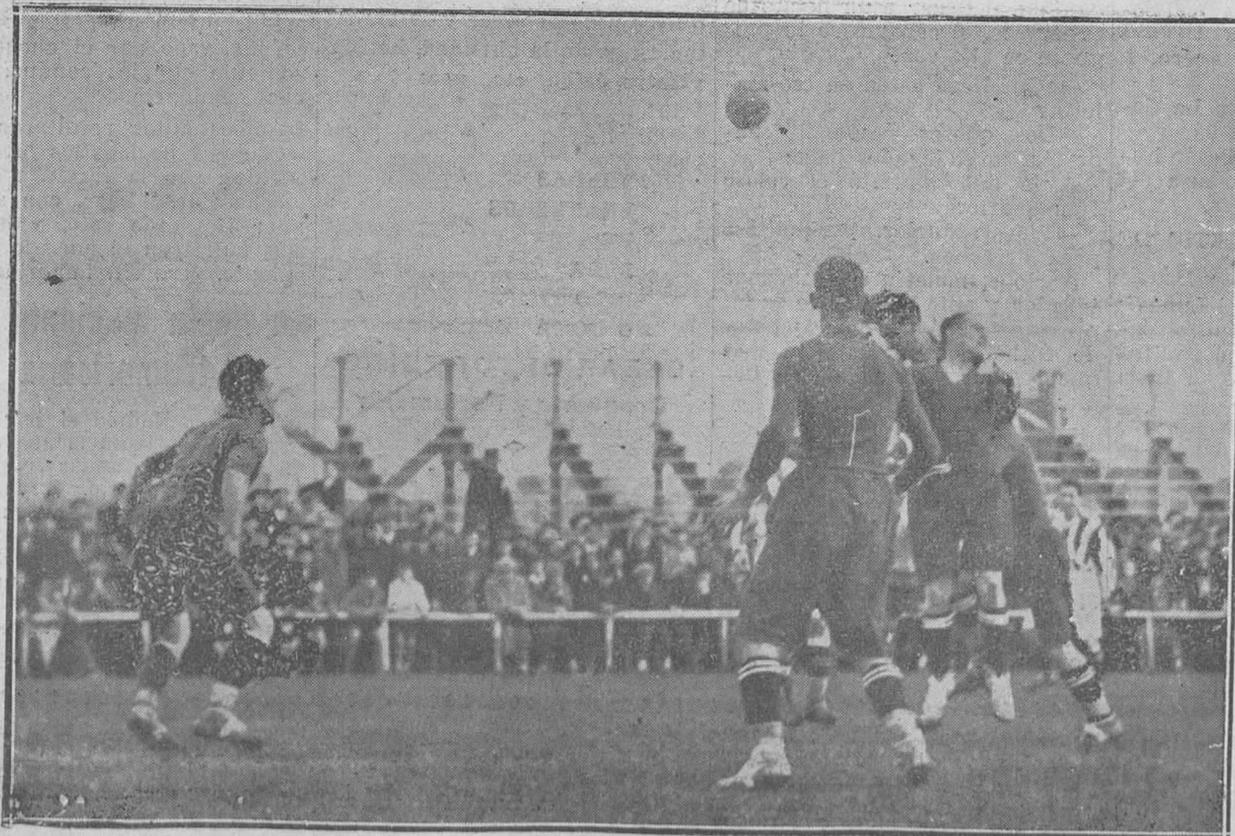
Avanza el Cimadevilla. Hay una falta de Trucha en el área fatal. Se castiga y el penalty lo convierte en el primer tanto del Cimadevilla.

Un hermoso avance del Cimadevilla y córner contra Oviedo. Otro. Sigue el Cimadevilla presionando. Se escapa Oviedo y córner contra los caseros. Oscar es obligado a ir a buscar una pelota al medio del campo, con grave peligro de que hubiera tanto. Hay un magnífico chut de Abdón que pasa rozando el larguero. Orsay de Oviedo. Buen centro de Servando interceptado por Barril, e interviniendo Bocina. Se escapa Cimadevilla por la izquierda y se produce un córner contra Oviedo. Hay mano en el área de peligro a cargo de los ovetenses, pero Eulogio sigue en la línea. Se escapa Oviedo por la izquierda, perdiendo un tanto Avilesu. Y se termina el primer tiempo.

### LA SEGUNDA PARTE

Vamos al segundo.

Un estupendo centro de Lorences lo falla Zabala de manera tonta. Contra el Cimadevilla se tira un penalty. Llega el Cimadevilla, falla Mariscal, da pifia Tronchu y ya tenemos un córner contra Oviedo que se ve obligado a librar Oscar. Simón pierde un buen avance de Mano del Cimadevilla, ejecutando fuera Justo el primer tanto. Nani llega estupendamente, centra sobre la portería y Oscar echa, apurado, a córner. Falta contra el Oviedo. Ataca el Cimadevilla obligando a Oscar a intervenir. Córner contra el Cimadevilla. Combinación



GIJÓN: EL PARTIDO DEL DOMINGO.-Zabala pretendiendo rematar de cabeza, pero sin consecuencias.

(Foto Film)

# Deporte asturiano

MAÑANA:

LAS CUMBRES.-Novela asturiana de C. Cabal



de un jugador del Cimadevilla, sin consecuencias.

(Foto Film)

Angel y Lorences, que malogra Bocina. Continuado y que del Oviedo. Ataca Oviedo, despejando Bocina. ove de Barril a Zabala malogrando éste la jugada. Fal- de Oviedo que ejecuta Bilbao. Avance del Cimade- muy bien llevado. Bilbao interviene con gran erto. Centro de Justo, lo remata Barril y Zarracina un tanto segurísimo. Dos córners contra el ci- levilla, rematando Zabala el segundo de cabeza e erviniendo Bocina. Magnífico centro de Lorences, logrado. Mano de Abdón. Bonito avance de Oviedo. a preciosa jugada a cargo de Abdón. Ahora es el madevilla quien avanza, por dos veces. Un centro de rences, largo, que va a parar a Servando; lo devuel- éste y Zabala de cabeza, logra el tercer tanto para Oviedo. Lorences avanza bien y córner contra el Cimadevi- Justo, sin ton ni son, hace córner al cortar un nce cimadevillense. Y al salir de éste Mariscal ce- otro. Aun se produce un nuevo córner contra el Oviedo, en la misma etapa de juego. Se escapa el Ovie- contra Lorences y Zabala no se entera. Avances su- sivos del Cimadevilla. Ahora Oviedo, y córner con- el Cimadevilla. Una falta de Luís, udra, al Avi- m. El árbitro no se da por enterado. Ahora es Ba- quien comete una sucia falta contra Bocina. Y el itro... bueno, gracias. Siguen intentos de avance por as partes. Mano descarada de Mariscal en el área idica. Penalty. Lo ejecuta Nani y segundo tanto para Cimadevilla. termina el encuentro.

## EL OVIEDO

Y ahora dos palabras para un comentario que que- sea además de sensato, lo más breve posible. no está el horno para bollos. los defraudó el Oviedo. Dadas las cosas que respec- a su valía se habían dicho, nosotros (y con nos- toda la afición gijonesa) esperábamos toparnos un equipo que, enfrentado con tan modesto once no el Cimadevilla, dominaría, apabullaría nada más ar al campo y en este plan transcurriría toda la de.

Y no ocurrió así. Por el contrario, en el Oviedo he- encontrado bastantes lunares. Señalemos, princi- palmente, el lunar de Zabala. Zabala ya no es el Za- de hace cuatro o cinco años ni se le parece. Za- es perjudicial en una buena línea de delanteros. que haya nervio, tesón, fogosidad. ¿Cree Zabala, sin- pamente, que jugando con un equipo medianejo si- lera, se pueden esperar los balones, tranquilamen- en el área de penalty? Para esto se necesita que el contrario sea tonto de capirote. Primero porque con

un solo defensa que esté al ojo, basta para hacer inú- til tal postura. Segundo porque a poco pillines que sean los defensas contrarios el jugador así colocado se que- da ricamente en orsay continuamente. Ya vió Zabala lo que le pasó el domingo. Luís, el modestísimo defen- sa del Cimadevilla, lo inutilizó por completo. Y Zabala no vió una. Así los espera Travieso, pero del nervio de Travieso al de Zabala, hay una diferencia muy grande. Zabala con ese sistema que se trae (no sé si, acaso, forme esto parte de la táctica de mister Pet- land) lo que hace es perjudicar notoriamente la bu- na marcha de la línea artillera, porque el delantero centro tiene la misión, precisamente de ir siempre con su línea, de conducirla y de repartir el juego, lleván- dolo por el lado que las circunstancias aconsejen. Por el procedimiento ese, la línea delantera ovetense cuen- ta, sólo, con cuatro componentes.

Aparte de estos defectos de táctica, hemos aprecia- do que Zabala está pesadote, inseguro, y que hace "pi- fias" como cualquier novatuelo.

Por el contrario, encontramos a Barril, mucho más jugador que en estos últimos tiempos: corre bien y se deshace de la pelota largo y rápido, cuando así es ne- cesario. Lorences tiene una cantidad de extremo enor- mísima. Pero también un pánico terrible. ¡Qué lástima, con lo que juega ese muchacho! Angel sigue siendo el de siempre y Servando ídem, ídem, ídem.

En la línea de medios encontramos a Abdón, que es el alma del equipo. Ni más ni menos. Hace ver, Abdón, que lo que se necesita es corazón; entusiasmo, ner- vio, y que será muy bien sentirse inglés, para jugar al fútbol, pero que es mucho mejor sentirse español. Abdón es un valor positivo y el domingo fué quien verdaderamente jugó. De sus compañeros de línea Mieres mucho mejor que Justo.

La defensa Trucha-Mariscal, levantando una de "ta- pines" que no tienen fin. Muy fallones ambos. De Os- car nada podemos decir, porque no se vió en grandes compromisos.

No demostró el Oviedo, el domingo, clase de juego. ¿Nerviosismo Eso creemos, porque a pesar de esto pudimos vislumbrar que el equipo de la fusión es bastante más de lo que demostró frente al Cimade- villa. Esperemos mejor ocasión para hablar de su va- lía definitivamente. Así lo aconseja la más elemental prudencia.

## EL CIMADEVILLA

¿Qué les diremos a los simpáticos "playos" que no les hayamos dicho ya? Son admirables en todo mo- mento y el domingo dejaron el pabellón de su equipo a una altura verdaderamente envidiable. Se defendió

el Cimadevilla bravamente. Luchó contra un enemigo serio y, además contra la atmósfera de fenómeno crea- da alrededor de éste. Y muy poco faltó para que los simpáticos "playos" vencieran. Porque se vieron do- minados, pero se defendieron con tal tesón, pusieron, tales ánimos en la lucha, que constituyeron muralla infranqueable. Y aún se permitían el lujo, de cuando en vez, de escaparse y enfrentarse con Oscar. Loor a los cimadevillenses. Siguen constituyendo el equipo que se atrae las sinceras simpatías. De continuar tan animosos a buen seguro que no figurarán ellos en la cola, al terminar el presente campeonato.

## EL JUEGO

Digamos, acercándonos al fin de esta croniquilla, que el partido resultó sencillamente malo, en cuanto a ca- lidad de juego, aunque no aburrido porque las circuns- tancias no lo permitían. Presionó decididamente, el Oviedo. Pero entiéndase bien. Presionar no es dominar. Avanzó con más frecuencia, puso más veces en peligro la meta cimadevillense fué el que dictó normas, en todo momento, pero no ejerció tal dominio que llega- ra al embotellamiento de su contrario. Nada de eso. Con mucha frecuencia el juego tuvo su lugar de ac- ción en los medios del campo y, además, el Cimade- villa entró en los dominios de Oviedo más de una vez. Clase de juego, nula. No hubo, tampoco, grande dure- za. Para el árbitro no resultó difícil.

En resumen: El Oviedo jugó mal, indudablemente y a esto deben achacar, sus partidarios, el resultado po- bre que obtuvo su ídolo. Esto es lo más adecuado, por- que resulta inocente que se diga (como oímos nosotros) que el árbitro estaba... (ya presumirán ustedes qué) o que el equipo se vió coaccionado por el público. Po- bre equipo el que, pretendiendo llegar a los más altos puestos, se amilane porque un público chille más y menos, mientras las cosas se quedan en eso.

Es mala táctica, equivocada, buscar disculpas a una mala actuación en otros terrenos.

## EL ARBITRO

Muy mal. Con estas dos palabras está dicho todo. No es que se haya decidido por Pedro o por Juan, pero lo perjudicó notablemente a los dos. Muy mal señor Sán- chez.

Y no terminaremos sin anotar un detalle relacionado con el desarrollo del juego. Se tiraron cuatro córners contra el Cimadevilla y tres contra el Oviedo, en el primer tiempo, y siete contra los gijoneses por cinco contra los ovetenses en el segundo.

## FREE.



GIJÓN: EL PARTIDO DEL DOMINGO.-Los cimadevillenses, interceptando un avance del Oviedo.

(Foto Film)

LOS ASUNTOS DE GIJÓN Y AVILÉS

Las impresiones de los comisionados son también optimistas

El alcalde de Gijón y otros comisionados de esta villa y de la de Avilés visitaron ayer por la mañana al ministro de la Gobernación, a quien hablaron de varios asuntos de interés para ambas poblaciones.

Un redactor de nuestra Agencia visitó al alcalde de Gijón, señor Tuya, rogándole que le diera noticia de los asuntos tratados.

El señor Tuya le contestó que no convenía hablar de estas cosas, porque dándoles publicidad se entorpecería el éxito de las gestiones.

—Dígame usted sus impresiones—le dijo nuestro correspondiente.

—De la entrevista que cele-

bramos con Martínez Anido hemos sacado una impresión completamente satisfactoria de cuanto se relaciona con los asuntos que nos trajeron a la Corte.

El alcalde de Gijón estuvo también en el Ministerio de Hacienda, hablando de la Subdelegación de Hacienda de Gijón, a la cual irán 30 empleados.

También estuvo el alcalde de Gijón en el Instituto de Previsión para tratar el asunto referente a la construcción de un grupo de casas baratas.

Convino el alcalde con el general Marvá en que si recibe las certificaciones que necesita, el miércoles se firmará la escritura correspondiente.

Los del Colegio de Bolonia

Hoy, a la una y media, se celebrará el tradicional banquete con que los ex alumnos del Colegio de Bolonia acostumbran a celebrar todos los años el día de la festividad de su Patrono San Clemente.

Al banquete prometió asistir el rector del famoso Colegio, don Manuel Carrasco, que se halla de paso en Madrid.

Noticias de Marruecos

VARIAS NOTAS DE LA CAMPAÑA

MELILLA.—Las parejas de Caballería detuvieron a cinco sospechosos que fueron trasladados a Tetuán.

—De los aduanares de Beni Aros fué nombrado caid un prestigioso indígena, que responde de la conducta de los indígenas.

—Algunos sometidos se negaron a entregar el armamento, por estar acostumbrados a fingir sumisión y luego sublevarse cuando les convenía.

Se les comunicó que si no entregaban los fusiles, se les castigaría duramente.

—Murió el teniente de la Melilla de Tetuán, don Alfonso Lago.

El comunicado oficial no acusa novedad.

UNA NOTA DE LA DIRECCION DE MARRUECOS

En la Dirección de Marruecos han manifestado que desde que las autoridades militares españolas tuvieron noticia del accidente de aviación ocurrido a un piloto francés, salieron tropas en su auxilio, llegando sus gestiones a un término satisfactorio.

En sus actuaciones llegaron a las órdenes del teniente coronel delegado de la Alta Comisaría, hasta Cabo Juby, consiguiendo el rescate del piloto Gourd, que se hallaba prisionero de una partida de bandoleros, autores de la agresión en la que fué herido.

El teniente coronel Peña es elogiado por su actividad y asimismo él tiene frases de gran encomio para los indígenas de aquella zona, pues sus indicaciones le llevaron a conseguir el rescate, obligando a los bandidos a entregar el piloto herido y que ellos mismos llevaron hasta Cabo Juby, siendo luego atendido por las autoridades.

HOTEL FLORIDA-MADRID

Habitaciones con baño, desde 10 pesetas Sin baño, desde 7,50 -; Pensión, desde 22,50

GRAN VIA PLAZA DEL CALLAO

Los comisionados ferrolanos

Los comisionados ferrolanos visitaron al general Berenguer en su despacho de Palacio.

Le interesaron por los asuntos que motivaron su viaje a la Corte, especialmente por el del ferrocarril Ferrol-Gijón.

NOTAS PALATINAS

Con motivo del regreso de la Reina Victoria, el Monarca suspendió ayer la audiencia.

La Infanta Isabel asistió ayer por la mañana a la función religiosa en honor de Santa Cecilia, celebrada en la iglesia del Carmen, organizada por la Sociedad Artístico-Musical de Socorros Mútuos.

—Ayer, por la tarde, a las tres, el Rey marchó en automóvil a la linca "El Castañar", del conde de Finat, enclavada en la provincia de Toledo.

Acompañan al Rey en esta cacería el marqués de Bendaña y el conde de Maceda.

La cacería durará dos días.

—El jefe de la Casa militar del Rey, general Berenguer, irá dentro de unos días al Ferrol, para asistir allí a la boda de su hijo.

El trasatlántico Antonio López con fuego a bordo

BARCELONA.—La Compañía Trasatlántica recibió un cablegrama de la Habana dando cuenta de que a bordo del "Antonio López" se había iniciado un incendio con bastantes consecuencias.

Las bodas de plata del Apostolado de Señoras

Ayer celebraron sus bodas de plata la institución El Apostolado de Señoras con una brillante función religiosa, que tuvo lugar a las cuatro de la tarde, asistiendo la Reina Cristina, la Infanta Isabel, el Obispo y significadas personalidades de la aristocracia de Madrid.

El P. Castañar pronunció un panegírico de la fundadora y finalmente se cantó un "Te Deum", dando la bendición con el Santísimo el Obispo.

Esta Institución tiene 16.000 Centros, de los cuales, seis están establecidos en Madrid.

La Reina y la Infanta Isabel visitaron el edificio de las Damas Catequistas, felicitando a la Junta por el éxito de la labor realizada.

Fallecimiento de un coronel de Artillería

Ha fallecido el coronel de Artillería don Luis Caballero Roda, que tomó parte en el conflicto reciente.

El finado mandaba el regimiento de Artillería que estaba de guarnición en Vicálvaro, y no era exceptuado ni estaba sometido a procedimiento.

Trágico suceso

Ayer, por la mañana, se dió aviso al Juzgado de guardia de que en el canalillo, por la parte de López Hoyos, se había encontrado, sumergido en uno de los compartimentos, el cadáver de una mujer.

El Juzgado se personó en el lugar del macabro hallazgo, comprobando que la muerta era Isabel Escudero García, viuda, que vivía en la portería de la casa número 38 de dicha calle, con tres hijos.

Uno de estos prestó declaración, diciendo que se encontraban en la mayor miseria y que su madre estaba enferma, no teniendo ni con qué alimentarse, ni con qué comprar medicamentos.

La noche anterior dijo, antes de acostarse, que deseaba acabar de sufrir, disuadiéndola de tan funébreos propósitos. Se conoce que al amanecer se levantó, quedamente del camastro, y se arrojó al canalillo.

Ungüento Cadum para los Granos

El Ungüento Cadum hace que se sequen los granos y se desprendan, dejando la piel blanca y suave. Es calmante y antiséptico y hace cicatrizar tan pronto como se aplica. Ha demostrado ser un gran alivio para millares de personas que durante años han estado sufriendo de eczema, acné (barros), granos, forúnculos, úlceras, erupciones, urticaria, ronchas, almorranas, comezón, sarna, postemillas, escaldaduras, sarpullido, costras, así como en heridas, cortaduras, arañazos, lastimaduras, quemaduras, etcétera. 3 Ptas. Caja.

Al cerrar la edición PARA EL PARTIDO CON HUNGRIA

A última hora de la tarde ha sido citado el Comité Nacional de la Federación de Fútbol para reunirse en el local que ésta posee.

El Comité habló de lo que significa el partido próximo a celebrarse en Madrid entre los equipos de jugadores internacionales que serán los que luchan o no contra Hungría.

Se sabe que no asistirán Vallana, Carmelo y Aguirrezabala Tampoco jugará Zamora.

VISTA DE LA CAUSA POR LOS SUCEOS DE LA CIUDADELA DE PAMPLONA

El órgano del Gobierno, "La Nación", y casi todos los periódicos de la Corte, publican en su edición de la noche el resultado de la vista de la causa por los sucesos de la Ciudadela de Pamplona, con motivo del conflicto del Arma de Artillería.

Dicen así: "El Supremo de Guerra y Marina ha dictado sentencia en la causa por los sucesos ocurridos dentro de la Ciudadela de Pamplona.

Por ella se condena al comandante del cuarto regimiento de plaza y posición, don Manuel Lecumberrri, como autor del delito de sedición militar, a la pena de reclusión perpetua. Al teniente don Eloy Pisa,

como autor de faltas graves y abuso de autoridad, a seis meses de suspensión de empleo y sueldo, y al teniente don Fernando Cotejo le absuelve.

DEL FRACASADO COMLOT DE JUNIO ULTIMO

Los procesados por el fracasado complot del 24 de junio último, y cuya causa fué elevada al Pleno del Consejo Supremo de Guerra y Marina, han designado los siguientes defensores:

General Bermúdez de Castro al señor Menéndez Pallarés.

Comandante Borrero, a don Francisco Bergamín.

Teniente Rubio Villaseca a don Francisco Rubio.

Capitán Perca, a don Alvaro de Albornoz.

Don Camilo Quiles, a don Melquíades Alvarez.

Berlanda y Marcelino Domingo, a don Alejandro Lerroux.

Capitán general Weyler, a su hijo el comandante de Caballería don Fernando.

Teniente general Aguilera, al ex consejero togado y ex fiscal y ex director de Seguridad don Carlos Blanco.

General Batet, al capitán don Francisco Blanco.

Coronel don Segundo García, al capitán don Eduardo Benzo.

Capitán señor Galán, a don Andrés Fuentes.

EL CONFLICTO MINERO INGLESES

En la reunión celebrada por los representantes mineros de Escocia con el ministro de Minas éste se negó terminantemente a levantar, por ahora, la prohibición de exportar carbón.

El ministro declaró que, dada la incertidumbre de la situación minera, el Gobierno no puede permitir que el poco carbón que producen actualmente los hullaeros británicos vaya al extranjero, y que además dicho combustible es absolutamente necesario a la industria inglesa, que tiene contratos que cumplir y que necesita contar con una producción mínima de carbón.

SE PRORROGA EL ESTADO DE CIRCUNSTANCIAS EXCEPCIONALES

El Rey firmó un decreto prorrogando por un mes el estado de circunstancias excepcionales

De Laviana

Accidente en una mina

En la mina "El Estellero", propiedad de la Duro-Felguera, ocurrió una sensible desgracia que costó la vida a un hombre.

Hallábase un obrero, llamado Modesto, natural y vecino de Tiraña, realizando labores en un tajo como picador y se le vino encima un bloque de piedra, produciéndole magullamientos y contusiones, y fué trasladado al Hospital de la Sociedad, en el que falleció al día siguiente.

El infortunado obrero deja seis hijos y mujer en la más crítica situación.

BURSATILES

Día 22 de noviembre de 1926

BOLSA DE MADRID

Table with 2 columns: Currency and Price. Francos . . . . . 23,60 Libras . . . . . 32,00 Dolars . . . . . 6,60

Grand Hotel Inglés S. A.

Pensión desde 20 ptas. Echegaray, 8 y 10.--MADRID

Del maíz

Mañana publicaremos las disposiciones acordadas en la última reunión de la Junta de Abastos, referentes a la venta del maíz, pues el exceso de original nos impide hacerlo hoy.

Vida provincial

UN INSTITUTO PECUARIO

Nos hemos enterado que el Estado ha acordado crear en Asturias un Instituto Pecuario, cuyo coste correrá a cargo de la Diputación.

Es muy probable que el lugar que se elija para la construcción de dicho Instituto sea Grado, por ser la vega de este pueblo una de las más fértiles de Asturias, y por ser orden expresa la de que la edificación se haga en el lugar más feraz de la provincia.

EL INSTITUTO DE PRIMERA ENSEÑANZA

Aún no se saben las cuestiones expresas sobre las que versará la discusión, pero se supone que se tratará de resolver en el plazo más breve una cuestión de tanta importancia para la enseñanza en Asturias.

Regreso de la compañía expedicionaria del Príncipe

Según noticias oficiales, el 21 a las cinco de la tarde embarcó en Melilla con rumbo a Gijón la fuerza expedicionaria de la compañía del Príncipe, compuesta de un capitán, cuatro oficiales, dos suboficiales, seis sargentos, catorce cabos y 320 individuos de tropa.

De estos, 135 son del reemplazo de 1924, que serán licenciados al día siguiente de su llegada.

ESPECTACULOS

Teatro Campoamor

Hoy, martes, 23, a las seis y media y diez y media (debut de la compañía), "Una comedia para casadas" y "El amor a oscuras".

Teatro Jovellanos

Hoy, a las siete y cuarto y diez y cuarto, "El dueño de la hacienda", "Un viaje al Sur", y "Pepita Jiménez".

Salón Toreno

Hoy, a las siete y a las diez, "El pequeño Robín" y "Pepita Jiménez".

Pescadería Cantábrica

Casa central: Paseo de Santa Clara

SUCURSALES:

Calle del Cabo Noval, 2 y Rosal, 19

PESCADOS PARA HOY

- Merluza, 6 pesetas kilo. Cola de un kilo, 5,75. Idem de medio kilo, 2,75. Pestañas de merluza, a 2,50 el kilo. Besugo del pincho, 3 pesetas kilo. Calamares legítimos, 3,50 kilo. Almejas de Avilés a 3 y 3,50. Camarón, 6 pesetas kilo. Quisquillas 6 pesetas kilo. Cabezas de merluza a 0,30, 0,40 y 0,50 pesetas. Huevos de aldea, a 3,50 y a 3,75 y para pasar por agua, a 4 pesetas y 4,50. Teléfonos 779 y 876. LA HUEVERIA EN LA CALLE DEL CABO NOVAL, 2

# Lotería Nacional

Sorteo verificado en Madrid el día 22 de noviembre de 1926

## PREMIOS MAYORES

### PRIMER PREMIO

Con 150.000 pesetas, el número 5.857, en Estepona, Madrid y Granada.

### SEGUNDO PREMIO

Con 70.000 pesetas, el número 1.612, en El Escorial, Madrid y Bilbao.

### TERCER PREMIO

Con 50.000 pesetas, el número 12.074, en Barcelona, Madrid y Valladolid.

### CUARTO PREMIO

Con 15.000 pesetas, el número 30.547, en Barcelona, Madrid y GIJON.

## PREMIADOS CON 3.000 PTAS.

80.421 Sevilla.	14.918 Sevilla, Madrid y Málaga.
33.343 Martos, Málaga y Reus.	18.263 Barcelona, Madrid y Olot.
11.663 Madrid.	22.047 Hinojosa del Duque, Santiago y Sevilla.
520 Madrid.	28.858 Madrid.
19.329 Madrid, Tineo y Béjar.	21.272 Zaragoza, Barcelona y GIJON.
17.935 Madrid y Málaga.	34.650 Valladolid.
7.965 Granada y Málaga.	
3.423 Madrid y Sevilla.	
5.401 San Fernando, Sevilla y Valencia.	

## OBSERVACIONES

99 aproximaciones de 500 pesetas, para la centena de cada uno de los tres primeros premios.

99 aproximaciones más al primer premio que es el número 6 de la calle Santo Domingo donde encontrará los muebles más bonitos y más baratos, a plazos y al contado. ¡Vaya suerte! No olvidarse, almacén de muebles de Jesús Vázquez, calle Santo Domingo, 6, Oviedo.

2 ídem de 2.500 para los números anterior y posterior del premio primero.

2 ídem de 2.000 para los números anterior y posterior del segundo.

2 ídem de 1.650 para los números anterior y posterior del tercero.

2 ídem de 620 para los números anterior y posterior del cuarto.

Los billetes del próximo sorteo serán de 30 pesetas, divididos en décimos de 3 pesetas.

## PREMIADOS CON 500 Ptas.

DECENA									
30	53	39	29	54	60				
CENTENA									
880	845	936	507	280	989	606			
212	992	510	902	250	646	593			
717	160	392	685	165	547	179			
993	389	265	931	638	846	429			
197	621	771	176	773	499	812			
793	766	536	287	439					
MIL									
642	370	411	715	018	441	647			
257	241	566	639	118	323	029			
154	328	156	763	484	710	791			
633	807	950	085	097	275	365			
673	088	167	569	823	910	854			
DOS MIL									
061	552	630	825	943	463	228			
433	314	869	168	160	548	185			
891	892	979	367	240	341	863			
606	442	697	772	951	980	812			
205	481	920	839	601	850	897			
011	157	563	581	912	264	917			
504	285	043	922						
TRES MIL									
539	495	952	653	508	488	222			
029	993	074	066	120	944	713			
509	970	308	291	493	326	283			
885	324	405	384	411	955	449			
315	735	880	399	932	501	402			
472	018	612	296	158	929				
CUATRO MIL									
665	885	375	044	760	803	033			
950	387	1-4	041	324	086	771			
237	051	629	377	572	141	471			
398	705	218	954	555	101	469			
472	456	066	543	360	399	235			
12	914	045	352	776					

**Para combatir el frío**

Se recibieron en MI TIENDA 5.000 abrigos, los que se realizan a precios nunca vistos. Aconsejamos a usted en bien de su bolsillo que antes de hacer sus compras no deje de visitar esta casa. MI TIENDA. Uria, 30.

## HAY QUE CONVENCERSE

que en abrigos, gabardinas, impermeables y trincheras, la casa que más surtido presenta y más barato vende es MI TIENDA Uria, 30.

### DIEZ MIL

145	734	253	415	494	403	751
646	054	882	224	003	870	934
464	053	711	290	360	079	862
414	094	069	046	038	523	277
077	317	739	142	672	419	033
193	995	226	732	722	467	

### ONCE MIL

735	840	286	569	269	195	844
699	860	524	540	604	281	472
747	733	735	275	282	221	723
724	359	081	947	434	813	253
184	132	497	853	922	747	260
460	468	916	774	323	400	

### DOCE MIL

896739	474	955	859	169	661	
181	658	045	262	841	829	476
589	587	212	436	403	022	574
574	554	775	531	917	891	696
048	023	434	291	170	325	172
078	461	584				

### TRECE MIL

346	590	075	207	747	306	488
022	307	468	459	856	033	462
713	397	431	871	473	685	290
078	386	731	328	863	520	925
266	343	658	012	458	498	236
172	391	777	283	416	868	942
911	079	717	701	727	140	529
840	771	138	808	668	456	761
827	564	301				

**CONTINUA EL GRAN ESCANDALO**  
en la Calle Magdalena, núm. 16  
Teléfono 951

Vajillas "La Cartuja", doce cubiertos, a 65 pesetas; lámparas comedor, cuatro luces, a 25; batería de cocina marca "Jarro" completa, a 55; juegos cristalería completa, a 85; vasos, tazas copas y jarras, a precios increíbles.

No olvidarse: Magdalena, 16  
**Casa Saturnino Calvo**  
- Oviedo -

### CATORCE MIL

775	591	867	143	820	037	305
339	965	934	840	825	454	234
759	707	133	392	295	231	519
748	325	397	771	767	322	622
270	920	599	804	011	609	074
688	104	878	283	139	647	082

### QUINCE MIL

740	941	958	957	923	853	340
908	358	149	619	480	281	166
660	431	605	302	303	932	277
242	828	947	511	666	800	974
600	017	742	027	507	125	610
802	880	164	093	055	680	742
027	507	125	610	802	880	164
093	055	680	413	086	715	770

### DIEZ Y SEIS MIL

166	220	889	851	576	377	344
274	070	802	470	992	352	403
453	392	668	421	471	679	555
996	606	203	931	559	163	293
557	796					

### DIEZ Y SIETE MIL

895	873	035	057	549	735	015
578	539	402	438	812	609	134
405	068	706	792	914	382	216
308	847	790	575	905	086	144
373	885	943	996	556	256	090
971	940	721	051	469	638	163
047	393					

## ¡Atención!

Trincheras a medida se confeccionan en la Casa Javier Martín. Sastrería y Pañería. RUA 18, Oviedo.

### DIEZ Y OCHO MIL

327	673	513	719	149	957	159
173	095	344	629	488	448	376
342	882	561	843	295	215	522
747	119	191	565	069	685	108
387	109	756	151	326	144	583
555	591	328	179	921	391	141

### DIEZ Y NUEVE MIL

464	676	211	781	706	842	726
773	091	849	373	503	670	498
985	634	884	813	121	274	551
921	628	518	515	255	893	116
632	910	381	250	630	476	063
174	547	032	215	549		

### VEINTE MIL

654	341	829	145	694	381	729
633	890	389	567	573	938	918
861	106	004	005	066	600	451
730	705	612	899	280	052	767
109	954	410	554	489	692	770
943	537	947	560	208	916	085
057	716	845	063	197	260	

### VEINTIUN MIL

215	739	166	660	840	295	405
415	643	681	633	814	074	782
020	442	179	701	082	027	529
349	916	986	437	732	743	140
224	086	808	967	798	151	896
350	574					

Casi se regalan los **CALZADOS**

en estos días en **"LA AMERICANA"**  
OVIEDO-GIJON

### VEINTIDOS MIL

221	525	797	944	452	087	931
300	820	179	850	802	113	962
667	584	734	177	172	295	941
634	393	788	772	537	082	429
056	848	150				

### VEINTITRES MIL

305	423	335	892	461	923	596
772	056	188	933	844	316	802
315	443	101	003	002	826	268
808	642	710	924	333	444	987
070	326	927	088	300	464	393
532	478	343	831	883	359	275
732	347	974	306			

### VEINTICUATRO MIL

589	449	846	224	702	671	080
636	112	451	619	157	773	117
188	459	076	257	532	095	533
470	674	744	627	832	453	778
012	731	860	320	652		

### VEINTICINCO MIL

086	416	920	345	862	367	465
330	074	234	328	505	002	298
179	744	909	492	388	840	003
921	227	294	643	401	243	819
807	189	991	356	013	803	615
015						

### "La Paloma"

**CASA DE VIAJEROS, BAR Y FONDA DE Faustino del Llano**  
Argüelles, núm. 4. Teléfono 5-44  
OVIEDO

### VEINTISEIS MIL

755	822	088	546	559	657	130
622	668	711	666	018	924	022
838	428	477	569	964	354	886
887	082	793	844	151	269	106
340	814	087	941	198		

### VEINTISIETE MIL

406	759	304	643	830	123	047
051	281	089	566			

# Una barbaridad

de economía encontrará usted comprando los abrigos e impermeables en MI TIENDA. Esta casa presenta el mayor surtido en trincheras caballero, desde 50 pesetas en adelante

# MI TIENDA.-Uría, 30

## Información de G I J O N

### Del ferrocarril Ferrol-Gijón

#### REGRESO DE DELEGADOS

Han regresado ya a nuestra villa la mayoría de los delegados que fueron a Madrid para hacer gestiones relacionadas con el ferrocarril Gijón-Ferrol. Las impresiones que traen son las ya conocidas.

#### Varias notas

#### UN PAILEBOT CUBANO ENTRO CON AVERIAS

En la tarde de ayer entró en el Musel el pailebot de pabellón cubano "La Machina".

Procede este barco de Amberes, y su capitán se presentó, aquí, al cónsul de Cuba.

"La Machina" fué alcanzado durante su navegación por un fuerte temporal, resultando con grandes averías. Un golpe de mar que barrió la cubierta se llevó a un tripulante, el cual no pudo ser auxiliado y pereció ahogado.

Las averías de "La Machina" serán reparadas aquí.

#### LA FESTIVIDAD DE SANTA CECILIA

Como ya hemos dicho, los músicos gijoneses celebraron ayer, con gran solemnidad, la fiesta de su Patrona, teniendo lugar brillantes actos religiosos en la iglesia parroquial de San Pedro. A la una de la tarde se reunie-

#### REUMATICOS

El Presbítero don Luis P. Hernández (antes conocido PARROCO DE VALLES), os indicará cómo consiguió curarse sencilla y radicalmente de su reumatismo en menos de un mes. Tratamiento legalmente elaborado y registrado en Sanidad

ron en fraternal banquete, organizado por "Armonías de la Quintana"

Por la tarde, los alumnos de la Academia de don Adolfo Vega dieron un concierto, que resultó amenísimo.

### El dolor de riñones y el ácido úrico

El dolor de riñones es una de las dolencias producidas por el exceso de ácido úrico.

El ácido úrico, residuo químico, de sustancias nitrogenadas, producido a menudo por una alimentación abundante en carnes, salsas, especies picantes, vinos o licores, etc., constituye para el organismo uno de los venenos más terribles. La vida sedentaria, la herencia artrítica y el ambiente húmedo son también causas de la formación y desarrollo del ácido úrico.

EL URODONAL disuelve el ácido úrico como el agua disuelve el azúcar, realiza una verdadera limpieza de los riñones, los desembaraça de todas las impurezas y toxinas que quebrantan el tejido renal; efectúa un filtrado de la sangre y ablanda las arterias, descartando el peligro de la parálisis.

Los médicos recomiendan universalmente el URODONAL. He aquí el concepto de un prestigioso facultativo:

"Receto desde hace tiempo el preparado URODONAL, observando resultados admirables como eliminador del ácido úrico.

**Dr. Alfonso Campoamor.**

Médico de la Beneficencia Municipal

Profesor del Instituto Rubio MADRID

# "LOS CHICOS"

Fruela, n.º 1.—Oviedo

Habiendo recibido una enorme existencia de confecciones, vendemos a precios casi de regalo, los últimos modelos de

Gabanes, trincheras, impermeables y zamarras

Saldamos superiores gabardinas, últimos modelos, forradas en GAMUZA, a 75 pesetas.

En cobertores, grandes rebajas, los hay todo lana, a 10 pesetas. Paraguas, colosal surtido, a precios de fábrica.

Debido a la nueva baja de algodones, vendemos el género blanco, con grandes descuentos.

SUPERIORES PIEZAS TELA BLANCA, a 11 PÉSETAS. Camisetas, calcetines, chaquetas señora y corsets, a precios increíbles

Preciosos EDREDONES, desde 35 Ptas.

MIRAGUANO SEDA, a 7 pesetas kilo.

COLCHONES confeccionados, desde 24 pesetas

Cortes de sábana, lienzo superior, a 5,50 pesetas. Gamuzas, alfombras, boinas, PAÑERÍA y LANERÍA

A PRECIOS NUNCA VISTOS

Compre en esta casa y quedará usted satisfecho

**LOS CHICOS.-Oviedo**

### Teatro Campoamor

Compañía de comedias de

**Carmen Díaz**

HOY debut de la Compañía HOY

Tarde 6 y media.-Noche 10 y media

ESTRENO

**UNA COMEDIA PARA CASADAS**

Mañana miércoles estreno de la comedia de Benavente,

**La virtud sospechosa**

**Teatro Jovellanos**

y

**Salón Toreno**

HOY tarde y noche HOY

La gran película española

**Pepita Jiménez**

Adaptación de la popular novela del inmortal don Juan Valera

**Teatro Jovellanos**

El día 26, estreno

**Nobleza baturra**

Gran película española presentada con banda de bandurrias y guitarras y notables cantadores de jotas.

## Registro civil

Inscripciones hechas en el día de ayer:

Nacimientos: Aurelio Fernández Alvarez, Manuel Gutiérrez de la Fuente, María de la Concepción Bernardo Cernuda, María Lastra Fernández, Angeles Fernández González, Francisco Villa Alvarez, Dolores Linares Carbajal, Dalmacio Alvarez Fernández, Ramón Secades Sastre.

Defunciones: Raimundo Cima Lorda, de cuatro años; María Teresa Alvarez Alvarez, de seis años, Ramona Díaz Tuñón, de treinta y cinco años, Bernardino Fanjul Galán, de diez años, Sabina Pereda Prado, de setenta y tres años, Manuel Granda Rodríguez, de cincuenta y cinco años, Ramona García Fernández, de ochenta y dos años, María del Carmen González Sánchez, de un mes, Manuela González Alonso, de cincuenta y cinco años, Francisco Llano Muñiz, de cuarenta y seis años.

Matrimonio: Jesús González López, con Joaquina González Fernández; José Fernández Chacón, con Araceli Crespo Mallada; José Menéndez Suárez, con Josefa Menéndez Alvarez; Agustín Argüelles Fernández, con María de las Mercedes Alonso; Angel Alvarez Alonso, con Elvira Fernández García; Rogelio Valle García, con Ascensión García Valle, Lisardo González Alvarez, con Engracia Velasco Alonso, Antonio Tamargo Suárez, con María Alvarez Suárez.

## ASLAND

es la marca de Cemento Portland más importante de España, en producción, resistencia y calidad.

Representante-Depositario en la Región

**SANTIAGO RIVERO**

Almacenes de materiales de Construcción GIJON

### ¡¡ATENCIÓN!!

Calzados con pisos de goma VULCANIZADA cómodos de gran duración, evita la humedad, muy práctico y barato. VENTA EXCLUSIVA

Rosal, LA ROSA DE ORO, Fontán

### De Trubia

## Un ahogado

El domingo, a las nueve de la mañana, el encargado de hacer la limpieza en las rejillas de la canal de Cataluña, halló el cadáver de un hombre.

Inmediatamente pasó aviso al cuartel de la Guardia civil y seguidamente se personó en dicho lugar el sargento del puesto don Manuel Rodríguez, quien procedió, con sus guardias, a la extracción del cadáver, resultando ser el vecino de Las Cuestas, José García Sánchez, de cincuenta y nueve años de edad y obrero de la Fábrica de Trubia.

Las versiones son que el José salió en estado de embriaguez de un establecimiento cerca de dicho lugar, desconociéndose el sitio donde se cayó a la canal. El desventurado José tenía parado el reloj en las nueve y media, suponiéndose que a esta hora pudo haber ocurrido la desgracia.

CESAR

## TRIBUNALES

### Señalamientos

#### SALA DE LO CRIMINAL

Castropol.—Contra Antonio Rancaño Santa Marina, por lesiones.

Abogado, señor Suerpérez.

Procurador, señor Gómez.

Luarca.—Contra Rosalía Fernández García, por estafa.

Abogado, señor Arango.

Procurador, señor Gómez.

Belmonte.—Contra Antonio Rodríguez Queipo, por hurto.

Abogado, señor García.

Procurador, señor Mendoza.

Lena.—Contra Cándido Cortina Hevia, por tenencia ilícita de armas.

Abogado, señor Hevia.

Procurador, señor Alonso.

Gijón.—Contra José María Adelardo Prieto Cuervo, por tenencia ilícita de armas.

Abogado, señor Escobedo.

Procurador, señor Izquierdo

### ¡EXITO GRANDIOSO!

## AGUA FLORIDA "ROGINA"

Es el preparado más perfecto que se conoce para devolver al cabello su color primitivo a los pocos días de su uso, fortaleciendo la raíz y evitando su caída.

Depósito: Droguería de Ramón Ceñal Vigil, Oviedo. No mancha ni perjudica.

Es una loción deliciosa. Venta: principales droguerías y perfumerías.

## Hotel Príncipe de Asturias

Carrera de San Jerónimo, 30 y Echegaray, 1 y 3

**MODERNO Y MUY CONFORTABLE**

Director propietario: MANUEL DEL VALLE

Para empapelar habitaciones **PAPELES PINTADOS** Desde UNA peseta rollo

Se envían muestrarios a provincias

**JUSTO DEL CASTRO.-San Bernardo, 93.-GIJON**

## Artículos para regalos

Siempre fué preferida la CAMISERIA INGLESA, porque en ella se encuentra surtido en todos los precios. URÍA, 34.-OVIEDO

### SALA DE LO CIVIL

Oviedo.—Pleto promovido por don Francisco Rojo Cortés contra la Compañía de los Ferrocarriles del Norte, por reclamación de pago de 5.213,60 pesetas.

Abogados, señor González y Torre.

Procuradores, señor Gómez y Bernardo.

Ponente, señor Santaló.

### SENTENCIAS

Laviana.—Condenando a Emilio Pantiga Fernández, por disparo y lesiones y tenencia ilícita de armas, a la pena de once meses y tres días de arresto mayor y pago de 100 pesetas de multa.

Oviedo.—Absolviendo a Albino Fernández Rey del supuesto delito de abusos deshonestos.

## NOTAS LOCALES

### SUBASTA DE MERCANCIAS

El próximo domingo, a las diez y media de la mañana y en los almacenes de la estación del Norte, serán vendidas en pública subasta las mercancías no retiradas por sus consignatarios en los plazos reglamentarios.

De paso para La Coruña, adonde va a examinarse para poder ingresar en el Centro Electrotécnico, saludamos en esta capital al joven y competente mecánico de Cangas de Onís, don Manuel Suárez Menéndez.

### ACLARACION

En nuestro número del pasado domingo se ha publicado la noticia de un suceso acaecido en Illas, pero una errata de cajeros hizo situar en Llanera el lugar de lo ocurrido.

Conste que fué en Illas y no en Llanera.

### RIFA BENEFICA

Números premiados en el sorteo del 22 de noviembre:

Premio de 100 pesetas, número 8.619.

Premio de 50 pesetas, número 679.

Premio de 25 pesetas, número 9.044.

Premios de 10 pesetas: números 1.288, 1.340, 2.218, 3.707, 4.517, 6.664, 7.966, 8.916, 9.006, 9.485.

Próximo sorteo, el 26 de noviembre.

## Vida militar

### SERVICIO DE PLAZA

Guardia de Cárcel, Zapadores Retén de la Fábrica de Armas, Príncipe.

Campo de Tiro, Príncipe.

# VIDA MUNICIPAL

**MULTAS**  
Fueron impuestas por el señor alcalde las siguientes:  
Cinco de 20 pesetas, a cinco detenidos por embriaguez.  
Dos de 5 idem, a los dueños de dos automóviles, por pasar por la calle de la Magdalena.

# GOBIERNO CIVIL

**LA POLICIA URBANA**  
Esta tarde se reúne la Comisión de Policía urbana para despachar los asuntos siguientes:

Instancia de don Angel García Albéniz, para construir un tendejón en la calle de la Fraternidad, de La Argañosa.  
De don Gaspar Galán, para construir una caseta de madera en la plaza de Daoiz y Velarde.  
De doña María Luisa López Nuño, para levantar un ático en la casa número 15 de la calle del Doctor Casal.  
De la Sociedad Valentín Gutiérrez Hermanos, para cambiar de sitio un aparato distribuidor de gasolina en la calle de Asturias.  
De doña Florentina González Heres, para que se declare el estado en que se encuentran unas casas en la calle de la Universidad.  
De don Emilio Cosent, para reformar un piso en una casa de la calle de la Magdalena.

**COMISION DE POLICIA RURAL**  
También esta tarde se reúne la Comisión de Policía rural, despachando los asuntos siguientes:

Instancia de don Manuel Prádo, para construir una casa en la Mortera (Olloniego).  
De don Manuel Fernández González, para construir un camino vecinal de Posada de Castañedo a Brañes.  
De don Evaristo Valle, para construir un pozo en Priañes (Nora).  
De don Manuel Izquierdo, para realizar reformas en una casa de Cerdeño.  
De varios vecinos de Loriaña, que solicitan se les facilite servicio de agua potable para el servicio público.  
De los vecinos de Villapérez, que piden un puente sobre el río Nalón, para poner en comunicación a los pueblos de Los Carriles, Folgueras y Lardines, con el concejo de Llanera.  
De los vecinos de Sama de Grado, en Trubia, en solicitud de un camino que les ponga en comunicación con Trubia.  
De los vecinos de Landellena

(Olloniego), en solicitud de que se les arreglen los caminos y el lavadero público.  
De don Joaquín Alonso Me-

**CRUCE DE RAZAS VACUNAS**  
Sabemos que el inspector de Higiene Pecuaria de Teruel ha

**DE LA JUNTA DE ABASTOS**  
Por la Junta provincial de Abastos se han impuesto las multas siguientes:

De 50 pesetas, a Pedro González Sánchez, de Oviedo, por vender carbón mezclado, lo que está terminantemente prohibido y venderlo luego a precio superior al de tasa.  
A una tal Valentina, también vecina de esta ciudad, por la misma falta.  
De 25, a Teodoro González Martínez, de Mareñado, en Siero, por comprar ganado fuera de la zona consignada.  
De 25, a Manuel Alonso Menéndez, de Villalegre, por lo mismo.  
De 100, a Manuel Corredoira, de Gijón, por vender piezas de pan sin determinar el peso.  
De 25, a Manuel Cuesta y Cafferino Vigil, de Pola de Siero, por comprar vacas fuera de la zona asignada.

**DE LA INSPECCION DE HIGIENE PECUARIA**  
He aquí la relación de las multas impuestas a instancia de la Inspección de Higiene Pecuaria:

De 100 pesetas, a Cesáreo García, Servando Blanco Menéndez, Manuel Estrada y José Trabanco, de Peañaflor (Grado).  
De 150, a Rufino Coalla, de Sestiello (Grado).  
De 250, a Manuel Velázquez, Segismundo Peláez y Cándido Alonso, vecinos de Peañaflor, todos ellos porque hallándose declarada oficialmente la epidemia de perineumonía exudativa en Peañaflor, han infringido las disposiciones de la ley de Epizootias.  
De 100, a Rafael Montes, de Bimenes, y a Camilo San Martín, de Sariego, por intrusismo.  
De 50, a José Rodríguez y Ángel Blando, de la Borbolla (Llanes), por llevar vacas al mercado sin haberlas ordeñado previamente.

**NUEVA REVISTA**

Se autoriza a don José Martínez Alvarez para trasladar la publicación mensual de la revista de carácter escolar "Boletín Escolar".



OVIEDO.-El notable Club Zabalá, que jugó el domingo en Teatinos un partido amistoso. (Foto Mena)

nández, para realizar reformas en una casa de La Estrecha.

**ANALISIS DE LECHE**

El veterinario municipal ha examinado ayer cuarenta y dos muestras de leche, de las que resultaron malas, por aguadas, seis.

Las vendedoras fueron castigadas con la correspondiente multa.

**VACAS EN MALAS CONDICIONES**

En atención a denuncia for-

Una de 10 idem, al dueño de un automóvil, por pasar por la calle de la Magdalena y por desobediencia.

Una de 25 idem, a una vendedora de leche, por venderla aguada.

Una de 5 idem, a un ciclista, por marchar con exceso de velocidad.

Una de 5 idem, a un individuo, por hacer aguas menores en la vía pública.

Dos de 75 idem, a dos dete-

presentado una Memoria a la Diputación de aquella localidad en la que entre otras cosas se indica la conveniencia de que se gestione que para mejorar la raza de ganado vacuno se cruce con el ganado asturiano.

**HUELGAS SOLUCIONADAS**

Se ha solucionado la huelga de Tudela de Veguín, en el grupo minero de Amiebes.

La Empresa abonará a los obreros seis reales por día de las dos pesetas que les había



OVIEDO.-El Racing Club Cvetense, que jugó el domingo en Teatinos. (Foto Mena)

mulada por el inspector municipal veterinario, el alcalde ha dispuesto que sean destruidas dos vacas que se encontraban en malas condiciones para el consumo público.

**Se vende**

una casa de planta y piso, con huerta, en el Valle, parroquia de Moreda (Aller). Para informes, Hijas Díaz Faes Martínez, comercio, Campo de Moreda.

nidos por embriaguez y blasfemias.

Dos de 10 idem, a dos individuos, por escándalo.

Una de 10 idem, a un individuo, por desobedecer las órdenes de la Alcaldía.

Una de 20 idem, al dueño de un establecimiento de bebidas, por cerrar después de la hora.

Y tres de 25 idem, a tres detenidos por embriaguez y escándalo.

**NOTA**

En esta Inspección se halla depositado un pendiente de oro con piedras. Se entregará a quien acredite ser su dueño.

Fueron decomisados en el día de ayer 130 kilos de sardinas, por no estar en condiciones.

descontado al abornarles los jornales de octubre.

También se ha solucionado la huelga que sostenían los obreros de la Empresa Solvay y Compañía.

**MEDICO - DENTISTA**  
**Blasco.-MIERES**

Consulta de 10 a 1 y de 3 a 7 San Juan, 1-2.—Casa Regina.



Fruela, 9

OVIEDO

Teléfono 540

**BANCO GIJONES DE CREDITO**  
Capital: 12 millones de pesetas  
DOMICILIO SOCIAL  
Corrida, núm. 48.--GIJÓN  
Sucursales en Villaviciosa, Ribadesella y Avilés  
Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de  
**BANCA. BOLSA Y CAMBIO**  
CAJA DE AHORROS  
Imposiciones desde UNA PESETA  
Intereses tres y medio por ciento  
Reintegros a la vista  
Consignaciones a vencimiento fijo  
A tres meses. . . . 3 1/2 por 100  
A seis meses. . . . 4 por 100  
A un año . . . . 4 1/2 por 100  
**CUENTAS CORRIENTES**  
En Pesetas o Moneda Extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

**ELECTRA**  
Establecimiento moderno de artículos eléctricos, electricidad general y médica.  
Applatos de T. S. H. modernos, prueba y arreglo de los mismos.  
Accesorios de todas clases.—Precios especiales.  
Consultad todo en ELECTRA.—Doctor Casal, 7, Oviedo. Teléfonos 10-10 y 10-70

**La boca sana**  
Conservará sano su estómago  
Limpie V. sus dientes a diario con  
**Crema dentífrica**  
**ORZAN**  
y tendrá una dentadura eternamente fuerte.  
Tubo grande: 1,50 pesetas  
**LABORATORIO ORZAN-LA CORUÑA**

**Casa DUBOSC :- ÓPTICA**  
Sucesor TEODORO GRACIA  
CRISTALES "PUNKAL ZEISS"  
Surtido completo en Óptica :- Despacho de recetas de señores oculistas :- Gemelos para Teatro, Campo y Marina.

# INFORMACION REGIONAL

TRADO

AFANES CULTURALES

En un reciente viaje a Cornellana—pueblo que en estos momentos preocupa, muy justamente, la solución que se dé a una cuestión que afecta grandemente a sus intereses, y que está planteada en términos que parecen no dejar duda a un triunfo, que sería recibido con el más estrepitoso júbilo—hemos podido apreciar el afán e interés que muchas de sus aldeas sienten por la cultura, única arma que puede esgrimirse con éxito seguro o contra muchas lacras sociales que tiene su origen en el analfabetismo y la ignorancia.

Consuela el ánimo y sirve de acicate a nobles empresas este deseo de mejorar la condición moral que se ve existe en no pocos concejos asturianos, y que hasta ahora parecían insensibles no siéndolo, a todo plausible empeño relacionado con lo que es base de la prosperidad, engrandecimiento y progreso de los pueblos: la enseñanza.

Una aldea o parroquia, de las más próximas a la hidalga y riu-sueña Cornellana, y que con mayor intensidad siente el ansia de instruirse y educarse, es la de San Esteban de las Dorigas, cuyos hijos poseen en alto grado el don de la simpatía y de la franqueza y la sinceridad sin hipocresía.

Con cuantos de esos honrados campesinos hemos tenido el placer de charlar, en todos hemos observado los mismos entusiasmos y anhelos derivados de un fin que no puede ser más bello ni más merecedor del aliento y los parabienes de los espíritus progresistas.

Porque ha de saberse que los aludidos vecinos de esos pintorescos pueblos que integran la parroquia de San Esteban de las Dorigas, acarician el magnífico proyecto de construir un edificio, amplio, higiénico, moderno con destino a casa-escuela, pues no quieren ir a la zaga de otras aldeas del concejo que se enorgullecen de haber levantado con su esfuerzo y alguna ayuda la casa donde los niños de hoy, futuros hombres de mañana, se preparan para luchar por la vida, de suyo bastante amarga, cuanto más si se va a ella a oscuras, sin los provechosos conocimientos que se adquieren en la escuela.

—¿Y tardarán ustedes mucho en llevar a la práctica idea tan generosa y admirable?—preguntamos.

—Sólo depende—nos replican—de llegar a un acuerdo respecto del sitio de emplazamiento del edificio, acerca de lo cual han surgido algunas discrepancias entre nosotros, que confiamos en que no perjudiquen en nada lo que es una aspiración común.

—¿Y el Ayuntamiento no les ayuda a ustedes para la ejecución de esa meritoria obra?

—Sí, señor—nos contestaron.

—¿Luego no hay más obstáculos?

lo que la del terreno donde se ha de construir el edificio?

—Ninguno más.

No creemos que por una nimiedad de esa índole dejen los vecinos de San Esteban de las Dorigas de realizar un proyecto tan hermoso, pues de lo contrario, sería nuestra pluma la primera que no vacilaría en calificar como se merecían a los que por capricho o sistema sacan alegatos que pudieran dar al traste con lo que sería un inmenso beneficio para todos.

DE SOCIEDAD

Después de haber pasado una larga temporada entre nosotros salió para Santo Seso la bella señorita Anita Fernández, que tantas simpatías cuenta en esta villa.

RIFA

Con objeto de allegar recursos para fines religiosos, la Congregación de Hijas de María, rifa una artística y valiosa bandeja de plata, a 0'50 pesetas la papeleta.

MERCADOS

No obstante lo concurridos que se ven nuestros importantes mercados, en los que ningún producto escasea, los precios que rigen son verdaderamente exorbitantes, como los alcanzados, últimamente por los huevos y lan mantea, cuya cotización no puede ser más elevada.

Convendría, en beneficio de todos cortar lo que no vacilamos en calificar de descarado abuso. —Corresponsal.

MOREDA

NUESTRAS COMUNICACIONES. TELEGRAFOS Y TELEFONOS

No sé cómo andarán de comunicaciones el resto de los concejos de la provincia, porque si tienen las desgracia de estar en este servicio a la altura del nuestro, podemos consolarnos, aplicándonos aquel refrán que dice: "Mal de muchos, consuelo de todos".

Es lamentable que Moreda, con 19.000 habitantes que tiene y con la importancia de la industria y comercio que hoy radica en este pueblo, se halle falto de una buena central telefónica, así como también de un buen servicio de teléfonos, dándose con este motivo el caso de que desde las siete de la tarde que se cierra el teléfono del Municipio, que es poco menos que no tener nada, hasta las nueve de la mañana del día siguiente, queda Moreda sin comunicación telefónica ni telefónica con el resto del mundo.

Los señores concejales que forman nuestro Ayuntamiento creo debían, hoy que parece que se trata de poner estos servicios en España a la altura de los mejores de Europa, de pro-

Precioso hotel

Alquilo, vendo; calefacción baño, hermoso jardín, huerta Ciudad Lineal. Informes, Emilio Reglero, Conde Duque, 12 Madrid.

curar que la Compañía telefónica se fijase un poco en este concejo por lo que afecta a teléfonos, y del Gobierno recabar el que se instale de una vez en Moreda la Central telefónica que nos tiene prometida, y para la cual se alquiló un local que ha costado y cuesta al pueblo no pocas pesetas.

Tenemos noticias de que algunos señores de ésta han hecho particularmente gestiones para conseguir que la Compañía Telefónica Nacional instalase aquí una Central, y parece que alguien muy allegado al jefe de la Sección del Noroeste, residente en la Central de León, manifestó que si la petición se hiciese oficialmente y se le garantizase un minimum de 80 abonados, la citada Compañía procedería seguramente a hacer la instalación oportuna.

Creemos que si el Ayuntamiento tomase con interés este asunto, sería fácil conseguir los indicados abonados y recabar entonces del señor Abreu, como jefe de la red del Noroeste, un informe y consiguiéramos una solución favorable, lo cual satisfaría en gran parte las necesidades telefónicas de Aller.

CONTESTANDO

El corresponsal de Turón no quiere pasar, el hombre, por lo de la agresión personal, y llega su bondad en este caso a aconsejarme que deje la pluma en el tintero.

Dios me libre a mí de contradecirle; ahora que si le diré que a uno de los del Argentino, de Caborana, no sé si a un jugador o a un socio (para el caso es lo mismo) de una pedrada le han producido una fuerte contusión. Creo, señor corresponsal, que esto sea una agresión personal.

Con esta respuesta, doy por terminado, por lo que a mí afecta, este enojoso asunto.

BODA

En la iglesia parroquial de Moreda han unido su suerte ante el altar, la bella y distinguida señorita Ramona Castañón y el distinguido joven don Sebastián Montalbo.

Bendijo la unión el dignísimo párroco de Navia don Angel Portal.

Apadrinaron a los contrayentes el padre del novio don Sebastián Montalbo, distinguido farmacéutico de esta localidad, y la respetable señora doña Carmen Alvarez, madre de la novia.

Después de la ceremonia religiosa, los invitados fueron espléndidamente obsequiados con un banquete en el domicilio de la madre de la desposada.

El nuevo matrimonio recorrerá diversas poblaciones españolas, habiendo salido para Madrid.

Sinceramente le deseamos una larga luna de miel y muchas prosperidades en su nuevo estado.

DE SOCIEDAD

Han llegado: De León, el almacenista de dicha plaza don Raimundo R. del Valle.

—De Gijón, el distinguido joven don Julio Castañón.

—De Mansilla de las Mulas, el industrial don Benito Flórez.

CORVERA

UNA REYERTA

Llegó a nosotros la noticia de que en el inmediato pueblo de la Laguna, parroquia de Villa, había ocurrido una reyerta entre varios aficionados al licor. Nos personamos en el lugar del suceso y nos enteramos de lo ocurrido, resultando ciertas las noticias recibidas de antemano.

Serían próximamente las nueve y media de la noche del día 14 del actual, cuando varios individuos salían de las tabernas que hay en dicho pueblo, y mo-

vidos por la bebida, principiaron a disputar sobre asuntos particulares. De las palabras pasaron a las obras, resultando dos heridos.

Son éstos Manuel Marino Rodríguez, de Miranda, y Manuel Díaz Muñiz, de Villa. Este con lesiones leves y el primero con algo más de gravedad, aunque suponemos que ninguno está de peligro, salvo complicación.

Noticioso del caso el prestigioso médico de la Laguna, doctor Fernando G. del Rosal, curó al herido más grave de primera intención, lo condujo él mismo en su automóvil a su domicilio de Miranda, dando al mismo tiempo cuenta de lo ocurrido al celoso y activo cabo de la Guardia civil de Miranda, don Eliseo Crespo García, quien inmediatamente procedió, en unión del subcabo don Santiago Andrés Páramo, a la detención del Manuel Díaz, el cual, como era de suponer, se entregó voluntariamente, y levantando el correspondiente atestado, lo entregaron al señor juez de Instrucción.

¿Quiénes son los autores?—preguntarán nuestros lectores. Pues hasta la fecha de hoy, y aunque hemos retrasado algún tanto nuestra información para poder dar algún detalle concreto, creemos que no se sabe de fijo. El Manuel Marino dice que quien le hirió a él fué Manuel Díaz; éste dice que hace mucho tiempo que no usa navaja ni siquiera para picar el cigarro, porque ahora fuma pitillos, y aunque él también está herido, aunque leve, dice que no sabe quién lo hirió.

Por otra parte, los vecinos del referido Manuel Díaz, de Villa afirman que no puede ser él el autor de las heridas que padece el Manuel Marino, porque precisamente es uno de los hombres de la parroquia más pacíficos y no se recuerda que jamás hubiese entablado la menor disputa con ningún vecino. Y ya que el tal Marino Rodríguez acusa al tal Manuel Díaz Muñiz como autor de sus heridas, y supuesto que el antedicho Manuel Díaz salió también herido y que éste no acusa a nadie de los perjuicios causados en su persona, se nos ocurre preguntar: ¿Quién hirió a Manuel Díaz?

El dilucidar tales misterios, queda para el señor juez de Instrucción que entiende en el asunto, de quien esperamos que muy en breve lo ventilará.

SAMA DE LANGREO

POR UN DESCUIDO UNA NIÑA SE PRODUCE VARIAS QUEMADURAS

En la Casa de socorro de esta villa fué asistida por el practicante municipal don Lisardo González, la niña de 16 meses obdulia Caveda, que vive en la calle de Wenceslao González.

Presentaba quemaduras en ambas manos y piernas, siendo calificadas de segundo y tercer grado.

Según nos hemos enterado, la niña se había quemado por un descuido en la cocina de la casa. —Corresponsal.

SAN MARTIN DEL REY

DEL AYUNTAMIENTO

Celebró sesión el Pleno de este Ayuntamiento y después de aprobada el acta de la anterior, se acordó solicitar del Ministerio de Hacienda el gravamen máximo sobre los vinos.

Al tratar de la dimisión del cargo de segundo teniente de alcalde presentada por don Venancio Rodríguez Alonso, acuerda la Permanente presentar la dimisión, con objeto de renovar los cargos.

Fué objeto de estudio el pre-

supuesto para el año veniente que asciende a 368.000 pesetas a base de la carta municipal se halla a la aprobación, en titución del impuesto de Co-

Entre las modificaciones se observan en el presupuesto gastos figuran:

Para el puente del Portillo Blimea, 30.000 pesetas; subvención a la Diputación para la prolongación de un kilómetro carretera de Santa Bárbara los Caleyos, 15.000; plaza cubierta en el Entero Lantero, 18.000; subvención los vecinos de Felechosa, una escuela, 2.000; para la ducción de aguas desde el dero público del Entero a barrios de la Vega, Santa etcétera, 30.000.

Se aprobaron las cuentas pasado ejercicio, que dan siguiente resumen de la liquidación:

Créditos del presupuesto ingresos no liquidados, 85.430 pesetas; superávit del presupuesto refundido, 54.402'01; ceso de ingresos realizados, 32.895'49; créditos del presupuesto de gastos no invertidos, 62.643'64 = 194.941'11. Diferencia superávit, pesetas 64.516'02.

Comprobación:

Obligaciones pendiente de pago en 30 de junio de 1926, pesetas 123.667'01; créditos pendientes de cobro en igual fecha 16.958'33; existencia en fecha trasladada al presupuesto del actual ejercicio semestral 171.224'20 = 188.183'03. Diferencia igual a la anterior 64.516'02 pesetas.

INFUESTO

SUSCRIPCION ABIERTA DAMNIFICADOS DE CUERPO

Suma anterior, 5.191 pesetas; don Alberto Redondo, 25; don Angel Fabián, 5; Antonio Sánchez, 20; don Díaz, 15; don Lorenzo Castañón, 25; don Carlos Trejo, 10; Constantino Sierra, 10; don varo Argüelles, 25; don Ramon García, 50; don Alberto García, 5; don Juan Fuentes, 50; Eulogio Martínez, 15; don Manuel Valdés, 5; Muñoz Herberos, 10; don José de Vera, don Braulio Cuevas, 20; don Ramón Echevarría, 5; don Manuel Balbín, 5; don José María, don Isidoro Martínez, 5; Isidoro Suárez, 5; don José, 25; Colegio San Viator, 25; José Llano, 50; don Adolfo, 5; don Candido Molina, 5; don Adelaida Fernández, 5; don Angel Espina, 5; don Raimundo Blanco, 5; don Miguel Rodríguez, 5; don Carlos Pozo, don Segundo Fernández, 4; prña Perfecta Pérez, 2; doña Trinita Coballes, 2; doña Trinidad Alvarez, 1; don Antonio Fernández, 10; don Nicanor Naredo, don Bernardo Valle, 5; don Claudio Fernández, 5; don vid Chana, 5; don Ramón margo, 15; don Candido Zarzo, 5; don Enrique Cuelo, don Pío Martínez, 3; doña ra Martínez, 5; don Manuel González, 1; doña Alfonso, 1; don Ernesto Sanz, 25; personal del Banco Oviado, 25; personal del Banco Herrero, 25; don Rufino, 5; doña Paz Ardavín, 15; Isabel Suárez de Pérez, 10; Antonio Argüelles, 10; doña Lucea Alvarez, 5; doña la Fernández, 1; don Diego, 5; don Andrés Santiago, 5; don Julio Crespo, 25; don Martínez, 2; don Armando Vega, 25; don Ramón, 25; don Manuel López, 25; don Julio García, 2.

Total, 6.005 pesetas.—Corresponsal.

Cie. Gle. Trasatlántique

Salidas fijas de GIJON, los días 22 de cada mes, para la HABANA Y VERACRUZ El 22 de noviembre saldrá de GIJON (Musel) el rápido vapor correo de gran tonelaje

LAFAYETTE

Admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase. Precio del pasaje en tercera clase, para Habana, pesetas 541'65, y para Veracruz, pesetas 584'90.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a sus consignatarios en Gijón.

Muelle, 2, 4 y 6 A. PAQUET Telegramas: PAQUET-Teléf. 666

# GUIA DE OVIEDO

Para toda clase de informes dirigirse a esta Administración

REGION  
Anuncios económicos especiales  
a base de contrato por año

**Especialistas en niños**  
**DOCTOR GARCIA OLIVEROS**  
 Enfermedades de los niños  
 Quintana, 18, primero. Teléf. 14-07

**DOCTOR ALBERTO GONZALEZ**  
 Consulta de 10 a 12 y de 4 a 6  
 Santa Clara, 24, 2.º.—Teléf. 1-99

**R. J. ALONSO MARCOS**  
 Consulta de 10 a 12 y de 3 a 5  
 Uría, 58, 2.º.—Teléf. 12-70

**DOCTOR PAULINO PRIETO**  
 Consulta de 11 a 2  
 Asturias, 7, 1.º.—Teléfono 11-04

**A N U E L E S T R A D A**  
 Electricidad. Rayos ultra-violeta  
 Rosa, 11.—Teléfono 64

**ENRIQUE RUBIERA**  
 Hospital del Niño Jesús de  
 Madrid. Jovellanos, 2. Tel. 14-26

**As urinarias y su cirugía**  
**SECRETAS Y PIEL**  
 Doctor Enrique G. Rico  
 de la Facultad de París. Gil de  
 2, 1.º derecha. Teléfono 3-25.

**DOCTOR GUILLERMO LOPEZ**  
 Piel y sexuales  
 P. del Ayuntamiento, 9.—Teléf. 6-15

**Corazón y pulmones**  
**DOCTOR MIRANDA**  
 Especialista de corazón y pul-  
 mones. Profesor del Instituto Ru-  
 bio, en Madrid. Consulta: de 10  
 a 1 y de 3 a 5, excepto los vier-  
 nes. Uría, 72, segundo. Teléfono  
 10-25. Oviedo.

**DOCTOR FERNANDO LANDETA**  
 De la Beneficencia Provincial  
 Magdalena, 2, 2.º

**CALIXTO TUERO MUÑIZ**  
 De las Clínicas de Madrid  
 Peso, 12.—Teléfono 78

**Estómago, intestino e hígado**  
**JOSE ANTONIO FERNANDEZ**  
 Enfermedades de la nutrición  
 Magdalena, 8, 1.º.—Teléf. 9-27

**DOCTOR J. A. GENDIN**  
 Uría, 36  
 Teléfono 11-53

**DOCTOR JOSE FERNANDEZ**  
 Consulta: De 9 a 12 y de 3 a 5  
 Dr. Casal, 7, 2.º.—Tel. 12-04

**Enfermedades de los ojos**  
**DOCTOR ELOY PEREZ**  
 Del Instituto Oftálmico Nacional  
 San Francisco, 24.—Teléf. 905

**A. F. VEGA E HIJO**  
 Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
 P. General Ordóñez (Escandale-  
 ra), 2, primero. Teléfono, 5-24

**DOCTOR RAMON PENDAS**  
 Consulta de 10 a 1  
 Jovellanos, 21.—Teléfono 3-60

**Clínica dermatológica**  
**DOCTOR JESUS MORAN**  
 Piel y genito-uritarias. Rosal, 10.  
 Teléfono 5-27

**Garganta, nariz y oídos**  
**DOCTOR JOAQUIN DIAZ SARRI**  
 Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5  
 Uría, 25, 1.º

**Clínicas dentales**  
**T. LOPEZ CUESTA**  
 Enfermedades de la boca y dien-  
 tes. Uría, 60.—Teléfono 11-39

**J A I M E B. V I L I E S I D**  
 Uría, 32  
 Teléfono 10-49

**JESUS CASARIEGO**  
 Ultimos adelantos  
 Dr. Casal, 20, 2.º.—Teléfono 12-11

**Restaurants**  
**P A R K O V E T E N S E**  
 Pintoresca situación  
 Buenavista.—Teléfono 187

Café Restaurant  
**P A R E D E S Y R A M O S**  
 Plazuela Riego, 6. Teléfono 430  
 Comidas caseras  
 Servicio cubierto y carta

**RESTAURANT CAROLINA**  
 Servicio a la carta  
 Plazuela del Riego

**RESTAURANT ROYALTY**  
 Selectos menús  
 San Francisco, 24.—Teléf. 9-69

**Hoteles**  
**H O T E L S A N T A C R U Z**  
 Esmerado servicio  
 Cangas de Onís

**H O T E L F R A N C E S**  
 Cocina selecta  
 Jovellanos, 2.—Teléf. 174

**Bares**  
**B A R L A N G R E A N O**  
 Benjamin Argüelles  
 San Juan, 12.—Teléfono 9-63

**B A R B A R R I L**  
 Café Exprés  
 Plaza de Porlier, 1

**Industria y comercio**  
**E L M O D E L C**  
 Sombriería y Zapatería  
 Gimadevilla, 1

**PRODUCTOS KODAK Y GAMA-**  
 ras de las principales marcas.  
 Máquinas de escribir marca "Co-  
 rona". Saturnino López. Plaza  
 27 Marzo, núm. 2. Teléfono 463

**M I N I M A X**  
 Extintor de incendios  
 Campoamor, 32.—Teléfono 12-65

**Máquinas de escribir**  
**E L E C T R A M E C A N O G R A F I C A**  
 Taller de reparaciones  
 Rúa, 11.—Teléf. 942

**Garages**  
**TUERO. EL PAISANU MAS**  
 barateru y surtiu d'Uviu  
 Automóviles — Accesorios

"ANSALDO" Y "AUSTIN"  
 Los mejores coches  
 Quintana, 17.—Teléfono 14-49

**NERVIOSAS Y MENTALES**  
 Consultorio de estas enfermedades y de la piel  
**RODRIGUEZ SAN PEDRO**  
 URÍA, 72, BAJO.—OVIEDO.—TELEFONO 10-40

## GUIA DE PROFESIONALES

<b>Estómago-Intestino-Hígado</b> <b>Julio R. Fontán</b> Especialista. Consulta: de 12 y 2 a 4. Uría, Teléfono 10-88.	<b>Nariz y oídos</b> <b>Dr. N. RON</b> Enfermedades de la garganta, nariz y oídos. San Antonio, 12. Telé- fono 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón	<b>Clínica Odontológica</b> <b>DTR. FERNANDO MUÑIZ TOCA</b> Odontólogo de la Bene- ficiencia Provincial. Consulta de 10 a 14 a 7 Plaza de la Escandalaria (entrada por Argüelles, 39). Teléfono, 974.— Oviedo.	<b>M. Bajo Estévez</b> De las Clínicas de Ma- drid, Burdeos y París. Enfermedades y opera- ciones de los ojos, gra- duación científica de la vista. De 10 a 12. 3 a 5. Porlier, 7, 1.º Oviedo.
--	---	--	---

**Cementos COSMOS**  
 Alta resistencia inicial con fraguado lento  
 Agentes exclusivos para Asturias:  
**Hijos de Casimiro Velasco**  
 GIJON

**Obsequio de chocolates "MAYO"**  
 Para celebrar esta casa la ins-  
 tauración reciente de modernos  
 cementos de fabricación que la  
 colocan a la altura de las mejo-  
 res de España, obsequiará a sus  
 clientes con los siguientes va-  
 rosos regalos:  
 1.º premio de mil pesetas en  
 efectivo.  
 2.º premio de quinientas en efectivo.  
 3.º premio de una máquina de coser, marca  
 Singer.  
 4.º premio de una bicicleta, marca "Aleyón".  
 Los premios se distribuirá por  
**CONCURSO GRATUITO**  
 base del  
 Campeonato Regional de Fút-  
 bol de 1926-27, de la serie A,  
 con arreglo a las condiciones  
 que luego se indican  
 A tal efecto, desde la fecha  
 de esta fin de diciembre próximo,  
 se repartirá un paquete de chocolate Mayo  
 sus únicas clases de pesetas  
 1.º, 1,25 y 1,75 paquete de  
 50 gramos, contendrá un cupón,  
 con el concursante habrá de  
 completar con la mayor claridad po-  
 sible, y remitir a nuestras ofi-  
 cinas de Pola de Laviana. A fin  
 de que el envío resulte econó-  
 mico, se pueden remitir 15 cu-  
 pones de cada vez y con sólo  
 un cupón de diez céntimos, uti-  
 lizando para ello los sobres tim-

**¿No tiene usted gallinas?**  
 La mejor para curar las EN-  
 FERMEDADES y PONER MU-  
 CHO, es AVIOLINA ROJO, 1'50  
 frasco. Premiado Barcelona.  
 FARMACIAS y DROGUERIAS.  
 Depósito Central: Laborato-  
 rio, Revenga de Campos (Pa-  
 lencia).  
 Se vende muchísimo.  
 OVIEDO: Señor Ceñal y Vi-  
 gil.  
 GIJON: Droguería Cantábrica  
 y otras.

**Fotograbado REGION**  
 AVISA  
 A las Comisiones organizador-  
 as de festejos, que en este taller  
 encontrarán todas las facilidades  
 y orientaciones que necesiten  
 para darle forma artística a los  
 Portfolios o Albumes que es cos-  
 tumbre editar en estos casos,  
 anunciando los festejos. Diri-  
 giéndose a este taller hallarán  
 vencidas todas las dificultades.  
 En él tienen un prestigioso dibu-  
 jante, especializado en estos tra-  
 bajos, que les orientará y hará  
 cuantos dibujos sean necesarios:  
 portadas, orlas, apuntes e ilus-  
 traciones. Un fotógrafo, que irá  
 a hacer artísticos trabajos al lu-  
 gar que ustedes indiquen.  
 Les recordamos la facilidad y  
 economía que encontrarán al di-  
 rigirse a este taller con sus en-  
 cargos, donde disponen de todos  
 los elementos necesarios para  
 editar artísticamente sus traba-  
 jos.

**PEDIR CHIMBO ES EL MEJOR JABON**  
 Representante general para  
 ASTURIAS, LUGO Y LEON: **Eugenio D. Monasterio**

**PHENIX**  
 ASSURANCE COMPANY LIMITED  
 Londres  
 Compañía de Seguros contra incendios  
 ESTABLECIDA EN 1782  
 Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar  
 sus operaciones en España.—Director general de la Su-  
 cursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga

**Subdirectores en Asturias: Azcoitia y Botas**  
 Plazuela de Riego, 4, primero.—Teléfono 774

**Construcción de carrocerías y reparación de las mismas, de JUAN MARTIN**  
 Azcárraga, 30.—Teléfono 14-05.—Oviedo

**¿QUEREIS CONSERVAR LA SALUD &..... USAD LOS TRAJES DE PUNTO INTERIORES MARCA "VICOR"**

**HIGIENICOS E INENCOGIBLES**  
 LA CIENCIA LOS RECOMIENDA:  
 D. Robbers PATENTE 1.032.031  
 VENTA EXCLUSIVA EN ESTA CAPITAL  
**Masaveu y Compañía**

**Teléfonos de REGION 881 y 882**

# Pro Cuba

## LA SUSCRIPCION EN OVIEDO

Suma anterior, 107.258,33 pesetas.

Don Rafael Vega Pando, 250; don Joaquín Palacios, 20; don Antonio González Fernández, 25; señores hijos de don José Herrero, 50; escuela graduada de niños, Altamira, 10,20; escuelas de Sograndio, 30; escuelas de niños del Ave María, Campo de la Vega, 7,15; don Manuel Pintado Rodríguez, 100; doña Manolita Gómez de Pintado, 50; don Enrique Gómez Pelayo, 25; don Teodoro González Ojea, 25; don José Ruíz Sánchez, 25; don José Lorenzo, 50; don Gumersindo Lorenzo, 50; entrega de la Comisión recaudadora de Colloto, 1.150,45; don Víctor Galán, 25.

Suma y sigue, 109.156,13 pesetas.

## SUSCRIPCION ABIERTA POR EL CONSULADO DE CUBA EN GIJON

Suma anterior, 165.684,10 pesetas.

Gervasio Ramos, 5; alcalde de El Franco, 698,05; Unión Industriales rurales de Gijón, 50; María Lorenzo, viuda de Artime, 100; Subdelegación C. Asturiano de La Felguera, 230; Isidoro Sánchez, 51; Víctor Martínez, 4; José Menéndez Prendes, 15; Marcelino Alvarez Cuervo, 25; Automóviles Cinco Villas, 50.

Recaudado hasta la fecha, 165.912,15 pesetas.

Don Francisco Ron Magdalena, alcalde de El Franco, ha remitido a este Consulado la cantidad de 698,05 pesetas, ascendencia de la recaudación iniciada por el mismo. En dicha cantidad están incluidas 100 pesetas, donativo hecho por el Ayuntamiento de referencia.

Don Antonio Fernández Suco, presidente de la Delegación del Centro Asturiano de la Habana en Asturias, ha hecho entrega en estas oficinas de 230 pesetas, que por su conducto remite desde La Felguera don José Blanco Ibarra, subdelegado del mencionado Centro en dicha villa e iniciador de la suscripción, cuyo producto es la suma con que más arriba aparece.

Asimismo hizo efectivo en este Consulado don Víctor Martínez la cantidad de 51 pesetas, a más de 4 pesetas con que se suscribió el interesado, producto de lo recaudado entre los vecinos de Sietes (Villaviciosa), por don Isidoro Sánchez.

Con fecha 20 del corriente remitió este Consulado al señor embajador el cuarto giro de 31.006,70 pesetas.

La Sociedad Unión de Industriales rurales de Gijón entregó en este Consulado la suma con que aparece inscripta.

## Los servicios de la Audiencia

Tocan a su término las obras de reforma del antiguo palacio de la Audiencia. Será un edificio excelente, en el que sus servicios quedarán atendidos con toda la comodidad y extensión que permita haber hecho una casa nueva de otra vieja.

No lo parece sin embargo. No lo parece en cuanto a la modernidad de estos servicios. Y lo parece en lo que tiene de sabor de época, que se ha conservado íntegramente.

En la actualidad se dan los últimos toques a la obra y se van colocando los muebles, todos ellos de puro estilo español.

Hace falta que esfuerzo tan extraordinario no se malogre como ocurriría de disponerse del dinero suficiente para el sostenimiento del edificio.

Según nuestras referencias, la inauguración se hará el próximo día 5 de diciembre y se espera que al acto asista el ministro de Gracia y Justicia.



La ilustre escritora italiana condesa María Luisa Fiumi, con el ministro de Instrucción Pública, Nuncio de S. S. y algunas de las ilustres personalidades que han asistido a la conferencia que ha dado en la Sociedad Económica Matritense. (Foto Vidal)

## En el Orfeón Ovetense

# La festividad de Santa Cecilia

En este año, como en todos, pero singularmente este año, el Orfeón Ovetense ha solemnizado con brillantez la festividad de Santa Cecilia.

Fué un programa variadísimo. En la mañana del domingo celebróse en la iglesia parroquial de San Juan una misa, cantada por el Orfeón, que hubo de interpretar con la mayor justeza la hermosa partitura de Rillé.

Por la tarde, y en el domicilio social, se celebró animado baile amenizado por una orquesta.

Pero la fiesta importante, la que hizo que los locales donde se aloja el Orfeón se llenasen de público hasta el perfecto congestionamiento, fué la de la noche, que comenzó a las diez. Una fiesta a base de concierto del Orfeón y con el eficazísimo refuerzo de la rondalla y los "ases" de las canciones asturianas.

Interpretó el Orfeón "El emigrante", una canción de Navidad, otra de Torner y su favorito poutpourri de cantos asturianos. No vamos a decir que la interpretación de cada una de estas obras fué acabada, porque ésta es frase sobradamente conocida. Ha sido perfecta, justa... y, sobre todo, característica.

Porque el Orfeón de Oviedo tiene carácter, un carácter inconfundible. Quien le haya escuchado dos veces lo distingue luego, sin verle, si canta entre otros cien. Ese modo de cantar apagado, tenue, siempre en tono y con una perfecta uniformidad en el conjunto, es uni-

ca. Es la escuela de su director, que gusta de las cosas delicadas, finas.

Así, cuando se escucha al Orfeón, no se escuchan las voces, sino la voz, una voz algo más amplia que la normal, y que tuviera el privilegio de emitir al

T. S. H.

## RADIO ASTURIAS

E A J 19.

"Remember-Waltz", Berlín. Continuación del curso de Esperanto, por el capitán señor Jiménez Mora.

"Serenata melancólica", Lachaume.

"Danse Hongroise", Guillet.

"Rubé", intermedio, Fourdrain.

"El Carro del Sol", selección, Serrano.

Noticiero Radio.

"Goyescas", intermedio, Granados.

"Mignon", fantasía, Thomas.

"Dolores", pasodoble, Seutis.

## EL TIEMPO

Datos del Observatorio de la Universidad:  
 Presión a 0° mm..... 737'2  
 Temperatura máxima..... 12'6  
 Idem mínima..... 4'0  
 Tiempo probable: Variable.

propio tiempo diversos tonos como una caja de música.

Con el Orfeón compartieron las ovaciones que el público prodigó con gran liberalidad la rondalla, la tiple señorita Ernestina Alonso, que administró admirablemente el caudalito de voz con que Dios le ha dotado, y hasta cinco o seis cantantes asturianos, entre los que forman las figuras principales de la canción regional.

Y vamos con otro aspecto de la Sociedad; no de la fiesta. Es lo que reseñamos un defecto capitalísimo: la incapacidad del local.

El que ocupa actualmente es bueno para los ensayos cotidianos. Para el resto del año, es decir, para las fiestas, no sirve: es demasiado poco. Daba pena ver al público apretado, presionado, asfixiado materialmente en una estancia que no reúne ciertamente muy envidiables condiciones de habitabilidad.

Se ha de pensar en otra casa más grande, señores del Orfeón; otra casa en que quepan los socios con sus familias, en que pueda duplicarse el número de socios, en que el Orfeón alcance a destacar como debe su personalidad, en que aún pueda, como merece, desdoblarse y ampliar su radio de acción.

¿Que todo eso cuesta dinero? Dinero y entusiasmos.

No han de faltar uno y otros. Nosotros estamos de ello bien seguros.

## Sobre un artículo

### Aclaración necesaria

En el artículo que trata de un lamentable caso de drofobia apareció anteayer mi firma, se deslizó una errata fatal del amanuense, que apresuro a deshacer.

Donde dice, "de abandonar el método acientífico y sus garantías de Ferrán y sobre de vigilar, etc.", debe decirse, "de avalorar el método científico de Ferrán, sin garantías, como los de vigilar, etc."

Es una aclaración justa, cesaria e ineludible siempre más aún, tratándose de la maculada figura y fecunda bor del venerable sabio, tanto esplendor da a la Cienpatria con sus geniales concepciones e investigaciones quien admira de veras la gloria de su profesión y el hechor de la humanidad.

El doctor MORA

Oviedo, 22 de noviembre 1926.

## Las revistas de

### "LA VIDA SOBRENATURAL"

Hemos recibido esta interesante revista de Oviedo que editan los Dominicos Salamanca y dirige un prestigio tan alto como el del doctor Arintero.

Contiene el presente número un notable sumario dividido en las secciones siguientes: sección doctrinal.—Ecos literarios.—Ejemplos de la vida sobrenatural.—Textos antiguos.—Bibliografía.

### LA "REVISTA DE LAS ESPAÑAS"

Primorosamente editada apareció ya dos números de la segunda época de la revista "Unión Ibero Americana" de Madrid, que se publica con el nombre que encara estas líneas, "Revista de Españas".

Justamente, está siendo objeto de grandes alabanzas, parte de la Prensa del medio de habla castellana, dicha publicación.

El número de julio-agosto publica este sumario: El átomo, por Blas Cabrera.—Las luchas modernas.—Una guerra de fronteras.—Américo Castro.—Nuevo desmorimiento de España, por pintor Marot.—La patrona América, ante los nuevos descubrimientos, por Luis Galdames.—O. P. (Continuará).—Relaciones chilenas peruanas, por Víctor Pando.—Algo sobre higiene social en la América hispana, por Gabriela Mistral.

Aparte de los artículos señalados, originales e inéditos en ambos números, se publican las secciones siguientes:

Revista literaria, por Esteban Caballero.—Revista bibliográfica.—Información económica de España, por José Sanchiz y Zabalza.—Información general española.—Información general de Iberoamérica, por Andrés Pardo.—Vida Ibero Americana.—Vida sobrenatural.

### "ONDAS"

Radio Barcelona y "Unión Radio".—La radio, protectora de la propiedad.—En el Salón Te, por J. Díaz Fernández.—Silencioso y atento, por Roberto Molina.—Humorismo.—Ionización de la atmósfera.—Cursos radiados.—El teatro dentro, por Enrique Poveda.—"Unión de Radioyentes".—Lista de compañía y óperas.—Teatro del Liceo de Barcelona.—Ecos de todas partes.—Formación gráfica.—Programa de las Emisoras de "Unión Radio" y de las principales nacionales y extranjeras.

REGIO  
 Con  
 ama  
 bra  
 Ama  
 eluy  
 ce, e  
 AI  
 WDA  
 Hay  
 Est  
 que  
 las p  
 que  
 domi  
 las d  
 tit-b  
 en u  
 produ  
 la lo  
 dema  
 jurir  
 ferril  
 tod  
 por e  
 lena  
 come  
 Se  
 mbe  
 ur  
 lual  
 strue  
 que e  
 preser  
 ovied  
 exur  
 gurur  
 uram  
 arlos  
 incl  
 de ter  
 que b  
 los d  
 es pa  
 las cl  
 p  
 presi  
 ra ac  
 No  
 de  
 provin  
 se es  
 ta y  
 entre  
 cuad  
 leva p  
 mon  
 mitar  
 sup  
 viedo  
 resar  
 nades  
 nru  
 crídi  
 loca  
 te a  
 prov  
 p  
 co,  
 do  
 de a  
 reso  
 mas  
 sera  
 fusio  
 "Un  
 ún  
 pl  
 m  
 del...  
 Y  
 est  
 e,  
 y e  
 dejar  
 los